



B932

Piispainkokouksen
kevätistunto s. 4

Pysyä elävän veden
virrassa s. 10

Turun Hemming –
autuas piispa s. 12



**Piispan
paimenkirje
paaston-
aikana s. 6**

FIDES



KATOLINEN HIIPPAKUNTALEHTI • KATOLSKT STIFTSBLAD • CATHOLIC DIOCESAN MAGAZINE • No. 3 • 13.3.2015



Uutisia • Oremus • Artikkeleita • Nuorille • På svenska • In English • Ohjelmat

Pääkirjoitus

Hengellisen elämän haasteita



Maailman tapahtumat samoin kuin omankin maamme taloudellinen ja yhteiskunnallinen hidas käymistila ovat omiaan johtamaan ajatuksemme johonkin aivan muuhun kuin hengelliseen kasvuun ja työn tekemiseen sellaisten arvojen puolesta, jotka näyttävät olevan kunniassa vasta tämän elämän rajan takana. Tuntuu siltä, että jokapäiväisen elämämme ongelmat pitävät meitä

vallassaan niin suuresti, ettemme ehdi nostaa katsettamme tai siirtää ajatuksiamme kohti taivaallisia asioita.

On tärkeää kuitenkin yrittää. On muistettava, että ihminen ei ole vain tässä maailmassa elävä, ohimenevien materiaalistien täyttymysten tavoittelija vaan että hän kaipaa jokaiseen päiväänsä myös henkistä ja hengellistä ravintoa. Ilman sitä – niin, mikä hän olisi?

Paastonaika on tilaisuus elää tavallista täydemmin rukoilevan kirkon mukana (vaikkapa vain ajankohtaan kuuluvia intensiivisiä raamatunkohtia kotona lukien) ja perehtyä yhä syvällisemmin Kristuksen opetukseen ja toimintaan. Se kutsuu meitä liittymään Kristuksen kärsimyksiin miettien hänen antamansa uhrin merkitystä ja liittämään siihen myös oman elämämme vaikeudet. Voi olla, että kohdallemme osunut ies on siten kevyempi kantaa.

Niin hyvinä kuin huonoinakin aikoina meidän on muistettava, että maailman ei pidä antaa täyttää elämäämme kokonaan ja peittää sieluumme, sillä meidän todellinen voimamme ja suuruutemme tulee siitä, että me nousemme maallisen yläpuolelle, että me Jumalan lapsina ja hänen kuvinaan ”elämme maailmassa mutta emme maailmasta”. Parakaik viettämämme paastonaika kannustaa meitä puhdistautumaan, tyhjentämään itsemme turhasta maailmallisuudesta, niin että pääsiäisen sanoma, Kristus itse, voisi saada tilaa meidän ajatuksissamme, sanoissamme ja teoisamme.

Kannattaa ottaa riski, pysähtyä ja hypätä edes ajatuksissa hetkeksi pois tämän maailman asioista. Kannattaa tehdä sielunsa tilaa Kristukselle ja antaa hänen elää ja toimia meissä ja meidän kauttamme, niin että voisimme sanoa yhdessä apostoli Paavalin kanssa: ”Enää en elä minä, vaan Kristus elää minussa” (Gal. 2:20).

M. Tervaportti

Ajankohtaista



24 tuntia Herralle

Pyhän Henrikin katedraalissa järjestetään 13.-14.3. kansainvälisen esimerkin mukaisesti 24 tuntia Herralle -tapahtuma. Vuorokauden kestävä tapahtuman tavoitteena on uuden evankelioimisen hengessä ja sen päämäärien toteuttamiseksi painottaa katumuksen sakramentin arvoa. Tämä on erityisen soveliaasta juuri paastonajalla.

Tapahtuman ohjelma pitää sisällään eukaristian viettoa ja palvontaa, ristintien ja useita mahdollisuuksia ripittäytyä.

Perjantaina 13.3. ohjelma etenee seuraavasti: 17.00 rippitilaisuus, 17.30 ristintie, 18.00 messu, 18.30 adoraatio, 18.30-21.30 rippitilaisuus.

Lauantaina 14.3. ohjelma jatkuu: 9.00 rippitilaisuus, 9.30 messu, 10.00 adoraatio, 11.00-12.00 rippitilaisuus, 17.00-18.00 rippitilaisuus, 17.30 eukaristinen siunaus, 18.00 messu.

24 tuntia Herralle -tapahtuman on ideoinut Paavillinen uuden evankelioimisen edistämisen neuvosto ja se järjestettiin ensimmäisen kerran viime vuonna maailmalla.

KATT

FIDES

Katolinen hiippakuntalehti
Katolskt stiftsblad
Vuosi 2015
78. vuosikerta

Päätoimittaja/Huvudredaktör
Marko Tervaportti

2015 nro	dl	ilmestyy
4	30.3.	10.4.
5	27.4.	8.5.
6+7	1.6.	12.6.
8	3.8.	14.8.
9	31.8.	11.9.
10	28.9.	9.10.
11	2.11.	13.11.
12	30.11.	11.12.

Toimitus ja tilaukset
Katolinen tiedotuskeskus
Pyhän Henrikin aukio I B
00140 Helsinki

Redaktion och prenumeration
Katolsk informationstjänst
Sankt Henriksplatsen I B
00140 Helsingfors

Puhelin/Telefon 09-6129470
Fax 09-650715

Pankkiyhteys/Bankförbindelse:
(IBAN) FI98 8000 1901 2425 53
(BIC) DABAFIHH.

Ilmestyy 12 kertaa vuodessa.
Vuonna 2015 vuosikerran hinta 35 e,
ulkomailla 40 e. / Utkommer med 12
nummer årligen. 2015: prenumeration
35 e, till utlandet 40 e.

Paino / tryck:
I-print Oy, Seinäjoki

Internet
katolinen.fi > fides
fides@katolinen.fi

**Osoitteenmuutokset
ja ilmoitukset /
Addressförändringar
och annonser**
info@katolinen.fi

Sisällys

- 2 Pääkirjoitus
- 3 Uutisia ja ajankohtaista
- 4 Pohjoismaiden piispainkokouksen kevätistunto 2.-6.3.2015
- 5 Sunnuntait ja juhlapyhät
Rukouksen apostolaatti
- 6 Piispan paimenkirje paastonaikana 2015
- 7 Biskopens herdebrev i fastan 2015
- 8 Caritas – Fasteinsamlingen hjälper våldsoffer i Moldavien
- 9 Caritaksen paastokeräys
- 10 Pysyä elävän veden virrassa
- 12 Turun Hemming – autuas piispa
- 13 Uskonnot kohtaavat arjessa – Katolisuus
- 14 The Bishop's Lenten Message 2015
- 15 Marian Pilgrimage – lived religion
Marian pyhiinvaellus
- 16 Tapaaminen Jeesuksen kanssa
- 17 Ilmoituksia
- 18 Seurakunnat ja ohjelmat
- 20 The Power of the Catholic Family



Kannen kuva: Kardinaalikonsistori Pietarinkirkossa 14.2.2015. Kuva SIR.

Uutisia ja ajankohtaista

Armenialaisesta uusi kirkonopettaja

Paavi Franciscus on julistanut 23.2.2015 armenialaisen runoilijan ja munkin, pyhän Grigor Narekilaisen kirkonopettajaksi.

Pyhää Grigor Narekilaista pidetään yhtenä suurimmista armenialaisista uskonnollisista ajatteliijoista ja kirjailijoista. Hän syntyi Narekin kaupungissa noin vuonna 950 sukuun, johon kuului monia tiede- ja kirkonmiehiä.

Pyhä Grigor sai opetusta isältään, piispa Khosrovilta, joka oli jumalallisen liturgian varhaisimman kommentaarin kirjoittaja, sekä Narekin luostarin abbedissalta Anania Vartabedilta.

Jo nuorina Grigor ja hänen kaksi veljeään aloittivat luostarielämän. Grigor pärjäsi erinomaisesti musiikin, astronomian, geometrian, matematiikan, kirjallisuuden ja teologian opinnoissa. Hänestä tuli pappi 25-vuotiaana. Hän asui suurimman osan elämästään Narekin luostarissa, jossa hän toimi luostarikoulun opettajana.



Nuorena pappina pyhä Grigor alkoi armenialaisen prinssin pyynnöstä myös kirjoittaa kommentaaria Laulujen laulusta. Vaikka hän piti itseään liian nuorena tehtävään, kommentaarista tuli hyvin kuuluisa ajattelun ja kielen selkeyden sekä teologisen esityksen erinomaisuuden takia.

Pyhä Grigor kirjoitti myös lukuisia kuuluisia kirjeitä, hymnejä ja muita tekstejä. Hänen

päätönsään pidetään 95 rukouksesta koostuvaa kirjaa "Keskustelua Jumalan kanssa sydämen syvyyksistä", jonka keskeisenä teemana on ihmisen ero Jumalasta ja pyrkimys päästä takaisin Jumalan yhteyteen. Pyhän Grigorin mielestä tuo teos on jonkinlainen "ensyklopedia rukouksesta kaikille kansoille".

Pyhän Grigor Narekilaisen muistopäivä Roomalaisessa martyrologiumissa on 27. helmikuuta.

KATT/News.va

Monsignore Vimpari Intiaan

Pyhän istuimen diplomaattikunnassa palveleva monsignore Tuomo T. Vimpari siirtyy apostoliseen nuntiatuuriin Intiaan, jonka toimialueeseen kuuluu myös Nepal. Hän muuttaa kuuden Berliinin-vuoden jälkeen Del-



hiin ensi huhtikuussa. Intiassa on noin 20 miljoonaa katolilaista ja 168 hiippakuntaa.

Vuonna 1968 syntynyt monsignore Vimpari vihittiin papiksi 1999 ja toimi lyhyen aikaa myös hiippakunnan yleisvikaarina.

KATT

Kirkko sai uusia kardinaaleja

Paavi Franciscus loi 20 uutta kardinaalia 14. helmikuuta 2015 Pietarinkirkossa koontuneen kardinaalikonsistorin yhteydessä. Nimitettävistä arkkipiispoista ja piispoista konklaavikelpoisia eli alle 80-vuotiaita on 15. Läsä oli myös emerituspaavi Benedictus XVI.

"Punainen hattu ei ole koriste johtoosmassassa olevan päässä, vaan se symbolisoi sitä, jonka ainoa rakkaus on kirkko ja joka tukee paavia kuin veljeä", korosti paavi Franciscus uusille kardinaaleille.

"Kardinaalin nimitys on ilman muuta arvokas, mutta se ei ole mikään kunniamerkki. Sydämen on suurennuttava Kristuksen sydämen mittaiseksi samassa tahdissa kuin vastuu kasvaa kirkossa. On osattava rakastaa rajattomasti, mutta samanaikaisesti on osattava pysyä uskollisena erityisille tilanteille konkreettisin teoin. Rakastaa sitä mikä on suurta, mutta unohtamatta pientä, rakastaa pieniä asioita



suurissa horisonteissa, osata rakastaa hyvän tahtoisin elein. Rakastaa aina kaikkia, myös niitä, jotka eivät rakasta meitä".

KATT/RV

Pohjoismaiden piispainkokouksen kevätistunto



Pohjoismaiden piispainkokouksen kevätistunto Essen, Saksa, 2.-6.3.2015

Pohjoismaiden piispainkokous piti 2.-6. maaliskuuta 2015 kevätistuntonsa Saksan Essenissä, Kardinal-Hengsbach-talossa, joka on Essenin hiippakunnan konferenssikeskus. Paikallinen piispa Franz-Josef Overbeck oli ystävällisesti kutsunut Pohjolan piispat hiippakunnan vieraiksi.

Tuleva piispainsynodi

Keskeinen aihe asialistalla oli valmistautuminen tulevaan piispainsynodin varsinaiseen yleiskokoukseen, jonka aiheena on "Perheen kutsumus ja tehtävä tämän päivän kirkossa ja maailmassa". Synodin sihteeristön lähettämään kyselyyn vastaan parhaillaan hiippakunnissa, ja piispat odottavat vastauksia.

Kokouksessa piispat korostivat vaikeuksia, joita jopa kirkossakäyvillä perheillä on uskon välittämisessä. Toinen haaste on eronneiden ja uudelleen avioituneiden henkilöiden tilanne. Ehdotettiin, että yksi osa ratkaisua voisi olla avioliiton mitätöimisprosessin yksinkertaistaminen.



Mikäli tehtäisiin joitakin radikaaleja ratkaisuja pyhälle kommuuniolle pääsemisen suhteen, sen on tapahduttava tiukasti objektiivisten kriteerien pohjalta.

Vahvistaakseen pastoraalista huolenpitoa perheistä ja osoittaakseen kiinnostuksensa piispat suosittelivat Pohjoismaiden katolista perhekonferenssia, joka pidetään Tanskassa 1.-3.5.2015.

Haasteita ja muutoksia Euroopassa

Eurooppa käy läpi monia muutoksia. Suhtautuminen Eurooppaan vaihtelee maasta toiseen. Monien vuosien ajan ka-

tolinen kirkko on ollut hyvin kiinnostunut Euroopan kehityksestä. Tämä valtava työkenttä on annettu COMECE:n eli Euroopan piispainkokousten komitean vastuulle. Myös Pohjoismaiden piispainkokouksella on delegaatti tuossa komiteassa. Tällä kertaa COMECE:n pääsihteeriksi, isä Patrick Daly oli tullut esittelemään Euroopan unionin visiota ja ajankohtaisia tilannetta.

Vierailuja kevätistunnon aikana

Essenin vierailunsa aikana piispat kävivät joissakin sosiaalityötä tekevissä kes-

kuksissa hiippakunnan alueella ja vierailivat myös Bonifatiuswerkin päämajassa Paderbornissa tapaamassa järjestön hallitusta ja pääsihteerä.

Katolisen kirkon jäsenten rekisteröintiin liittyvä tilanne Oslossa

Syytökset Oslon hiippakuntaa ja erityisesti piispa Bernt Eidsvigiä Can.Reg. ja yhtä kuurian työntekijää vastaan ovat suuri huolenaihe Pohjoismaiden piispainkokoukselle. Toiset piispainkokouksen jäsenet tuntevat piispa Eidsvigin vilpittömänä ja rehellisenä kirkon paimenena. Siksi he ovat varmoja siitä, että asia selviää kokonaan piispa Eidsvigin ja viranomaisten välisen täyden yhteistyön avulla.

Valintoja

Pohjoismaiden piispainkokouksen puheenjohtajan ja työvaliokunnan jäsenten neljän vuoden mittainen mandaattikausi päättyy. Valinnat näihin tehtäviin siirrettiin käsiteltäväksi seuraavassa istunnossa Kööpenhaminassa syyskuussa 2015.

NBK/KATT

TRIDENTIINISIÄ MESSUJA
Pyhän Henrikin katedraalissa

Pääsiäismaanantaina 6.4.2015 klo 13.00. Messun viettää isä Anders Hamberg.

Gregorius-yhdistyksen järjestämiä tridentiinisiä messuja vietetään Pyhän Henrikin katedraalissa normaalisti aina kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina klo 13.00.

A Tridentine Mass is celebrated again on Easter Monday, April 6, in Saint Henry's Cathedral at 13.00. These Masses are celebrated in the Cathedral normally every first Sunday of a month at 13.00.

SOCIETAS SANCTI GREGORII MAGNI
gregoriusyhdistys.wordpress.com

Piispan kalenterista



- 14.3. Ekumeeninen juhlijumalanpalvelus, Upinniemen Merikappeli 50 vuotta
- 15.3. Päämessu katedraalissa. Tapaaminen kansainvälisen ja ekumeenisen toiminnan koulutusohjelmassa (KETKO) mukana olevien nuorten kanssa.
- 17.-19.3. Ekumeeninen paastonajan seminaari Rokualla
- 23.-25.3. Pappienneuvoston kokous
- 29.3. Palmusunnuntain messu katedraalissa
- 31.3. Krismamessu katedraalissa
- 2.4. Ekumeeninen rukoushetki Studium Catholicumissa 8.30. Kiirastorstain messu katedraalissa.
- 3.4. Pitkänperjantain jumalanpalvelus katedraalissa
- 4.4. Pääsiäisyön vigilia ja messu katedraalissa
- 5.4. Päämessu Pyhän Marian kirkossa

Uutuudet ja klassikot – kirjakauppa netissä
www.katolinenkirjakauppa.net

Sunnuntait ja juhlapyhät

15.3. paaston 4. sunnuntai (IV)

– laetare

1L 2. Aik. 36:14-16, 19-23

Ps. 137:1-2, 3, 4-5, 6. - 6a

2L Ef. 2:4-10

Ev. Joh. 3:14-21

Voidaan käyttää myös vuoden A tekstejä:

1L 1. Sam. 16:1b, 6-7, 10-13a,

Ps. 23:1-3a, 3b-4, 5, 6. - 1, 2L Ef. 5:8-14,

Ev. Joh. 9:1-41 tai Ev. Joh. 9:1, 6-9,

13-17, 34-38.

22.3. paaston 5. sunnuntai (I)

1L Jer. 31:31-34

Ps. 51:3-4, 12-13, 14-15. - 12a

2L Hepr. 5:7-9

Ev. Joh. 12:20-33

Voidaan käyttää myös vuoden A tekstejä:

1L Hes. 37:12-14, Ps. 130:1-2, 3-4, 5-6,

7-8. - 7b, 2L Room. 8:8-11, Ev. Joh. 11:1-

45 tai Joh. 11:3-7, 17, 20-27, 33b-45.

25.3. keskiviikko, HERRAN SYNTYMÄN ILMOITTAMINEN, juhlapyhä

1L Jes. 7:10-14, 8:10b

Ps. 40:7-8a, 8b-9, 10, 11. - 8a+9a

2L Hepr. 10:4-10

Ev. Luuk. 1:26-38

29.3. HERRAN KÄRSIMISEN PALMUSUNNUNTAI (II)

Ennen palmukulkuetta:

Ev. Mark. 11:1-10 tai Ev. Joh. 12:12-16

Messussa:

1L Jes. 50:4-7

Ps. 22:8-9, 17-18a, 19-20, 23-24. - 2a

2L Fil. 2:6-11

Ev. Mark. 14:1 - 15:47 tai

Ev. Mark. 15:1-39

Pyhä viikko

31.3. tiistai, katedraalissa illalla, KRISMAMESSU

1L Jes. 61:1-3a, 6, 8-9

Ps. 89:21-22, 25+27. - 2

2L Ilm. 1:5-8

Ev. Luuk. 4:16-21

Pääsiäisen kolme pyhää päivää

2.4. KIIRASTORSTAI, iltamessu

1L 2. Moos. 12:1-8, 11-14

Ps. 116:12-13, 15+16bc, 17-18.

- 1. Kor. 10:16

2L 1. Kor. 11:23-26

Ev. Joh. 13:1-15

3.4. PITKÄPERJANTAI, juhllinen jumalanpalvelus Herran kärsimisen muistoksi

1L Jes. 52:13 - 53:12

Ps. 31:2+6, 12-13, 15-16, 17+25.

- Luuk. 23:46b

2L Hepr. 4:14-16, 5:7-9

Ev. Joh. 18:1-19:42

Paasto- ja abstinenssipäivä.

4.4. PYHÄN PÄÄSIÄISYÖN VIGILIA

1L 1. Moos. 1:1 - 2:2 tai

1L 1. Moos. 1:1, 26-31a

Ps. 104:1-2a, 5-6, 10+12, 13-14,

24+35c. - 30

tai Ps. 33:4-5, 6-7, 12-13, 20+22. - 5b

2L 1. Moos. 22:1-18 tai

2L 1. Moos. 22:1-2, 9a, 10-13, 15-18

Ps 16:5+8, 9-10, 11. - 1

3L 2. Moos. 14:15 - 15:1

Ps. 2. Moos. 15:1-2, 3-4, 5-6, 17-18. - 1a

4L Jes. 54:5-14

Ps. 30:2+4, 5-6, 11+12a+13b. - 2a

5L Jes. 55:1-11

Ps. Jes. 12:2-3, 4bcd, 5-6. - 3

6L Bar. 3:9-15, 3:32 - 4:4

Ps. 19:8, 9, 10, 11. - Joh. 6:68

7L Hes. 36:16-17a, 18-28

Ps. 42:3, 5bcd, 43:3, 4. - 42:2 tai Ps. Jes.

12:2-3, 4bcd, 5-6. - 3

tai Ps. 51:12-13, 14-15, 18-19. - 12a

Epistola: Room. 6:3-11

Ps. 118:1-2, 16-17, 22-23

Ev. Mark. 16:1-7

5.4. PÄÄSIÄISSUNNUNTAI

1L Ap.t. 10:34a, 37-43

Ps. 118:1-2, 16-17, 22-23. - 24

2L Kol. 3:1-4 tai 1. Kor. 5:6b-8

Ev. Joh. 20:1-9 tai pääsiäisvigilian

evankeliumi.

Iltamessussa: Luuk. 24:13-35

Rukous

Rukouksen apostolaatti

Maaliskuun 2015 rukouksen apostolaatin palsta



Hyvinvointi on jokaisen ihmisen oikeus, vaikkakin siitä, mitä kaikkea hyvinvointiin kuuluu, on monia erilaisia mielipiteitä. Toinen kysymys on se, miten kaikki ihmiset saavat oman osuutensa maailman hyvinvoinnista. Väitetään, että teknisesti hyvinvointi on järjestettävissä kaikille ihmisille. Maailmassa tarvittaisiin vain poliittista tahtoa ja ihmisten yhteishenkeä, niin että he ovat valmiita jakamaan toisille siitä, mitä he itse eivät tarvitse.

Maaliskuun rukousaihe on rukoilla sen puolesta, että asiantuntijat yhdessä tutkisivat vakavasti, miten tämä yleinen hyvinvointi on toteutettavissa ottaen huomioon erityisesti koko ihmispersoonan tarpeet eli sen, mikä edistää ihmisen kokonaisvaltaista kehitystä. Kuukauden toinen rukousaihe muistuttaa meitä myös siitä, että jokaisella on jotakin annettavaa tai luovutettavaa tähän tarkoitukseen. Se ei ole pelkästään miesten asia, vaan olisi saatava mukaan naisten panos, heidän asiantuntemuksensa, näkemyksensä ja oikeudet toivomuksensa.

Menneisyydessä on liian vähän kuunneltu naisten ääntä. Syy oli osittain naisilta puuttunut koulutus. Tällainen tilanne oli vielä runsas sata vuotta sitten Euroopassa. Nykyisin naiset muualla maailmassa ovat pikku hiljaa pääsemässä samaan asemaan kuin naiset Suomessa, toisin sanoen he saavat mahdollisuuden antaa oman panoksensa kansansa ja maailman kehitykseen. Naisten sanat ovat sangen tärkeitä. He korostavat neuvottelussa ja päätöksenteossa usein niitä arvoja, jotka miehet usein unohtavat, kuten esimerkiksi avioliiton ja perhe-elämän onneen liittyviä tekijöitä.

Ihmisen kokonaisvaltaista kehitystä ajatellen valitettavan monet tutkijat vähättelevät avioliitto- ja perhe-elämän merkitystä isän, äidin ja lasten persoonan kehittymisessä. Jumala loi ihmisen omaksi kuvakseen, mieheksi ja naiseksi. Luomishetkellä hän antoi miehen ja naisen toistensa avuksi ja täydentämään toisiaan (1. Moos. 2:18). Aadam sai Eevassa kumppanikseen naisen. Jumala teki hänet Aadamin kylkiluusta korostaakseen heidän yhteenkuuluvuuttaan. Heidän lihaksi tulemisensa ei ole pelkästään fyysistä tapahtumaa, vaan myös ilmaus – tai sen tulisi olla – heidän keskinäisestä kiintymyksestään, heidän psyykkisestä ja hengellisestä yhteydestään. Tällöin he, kristinuskon mukaan, toteuttavat itsensä kokonaan olemalla toisilleen ja lapsilleen Jumalan rakkauden välittäjiä. Tämä on heidän elämänsä ilo ja yhteinen kiitosaihe Jumalalle. Siksi Aadam iloitsi vaimostaan ja heidän rakkautensa hedelmistä, lapsistaan. Nainen iloitsi miehestään, jonka kanssa hän sai lapsensa. Eläessään yhdessä he kasvavat yhdeksi, tehden työtä perheensä elatukseksi ja kasvattaen lapsiaan. Samalla he hoitavat luomakuntaa Jumalan suunnitelman mukaisesti.

Ne miehet ja naiset, jotka syystä tai toisesta eivät solmi avioliittoa eivätkä pääse kokemaan avioliiton ja perheen onnea, ovat kutsuttuja toteuttamaan itseään toisella tavalla. Heitäkään Jumala ei unohda. Hekin tulevat elämässään osallisiksi Kristuksen lupaamista siunauksista, kun he pyrkivät rakastamaan Jumalaa yli kaiken ja lähimmäistään niin kuin itseään, joko omistamalla elämänsä kokonaan Jumalalle ja kirkolle tai kehittämällä hyvin saamiaan lahjoja ja tekemällä työtä Jumalan kunniaksi ja lähimmäistensä hyödyksi. He eivät myöskään jää tässä ajassa vaille elämän iloa.

isä Frans Voss SCJ

Rukoilkaamme...

Maaliskuu

- Että tieteellistä tutkimusta tekevät palvelisivat koko ihmispersoonan hyvinvointia.
- Että naisten erityinen panos kirkon elämässä tiedostettaisiin aina.

Mars

- Att de som ägnar sig åt vetenskaplig forskning tjänar hela människans välgång.
- Att kvinnors speciella bidrag till kyrkans liv alltid erkänns.

Huhtikuu

- Että ihmiset oppisivat kunnioittamaan luomakuntaa ja huolehtimaan siitä Jumalan lahjana.
- Että vainotut kristityt tunsivat ylösnousseen Herran lohduttavan läsnäolon ja koko kirkon solidaarisuuden.

April

- Att människor lär sig respektera skapelsen och vårda den som en Guds gåva.
- Att förföljda kristna känner den uppståndne Herrens tröstande närvaro och hela kyrkans solidaritet.



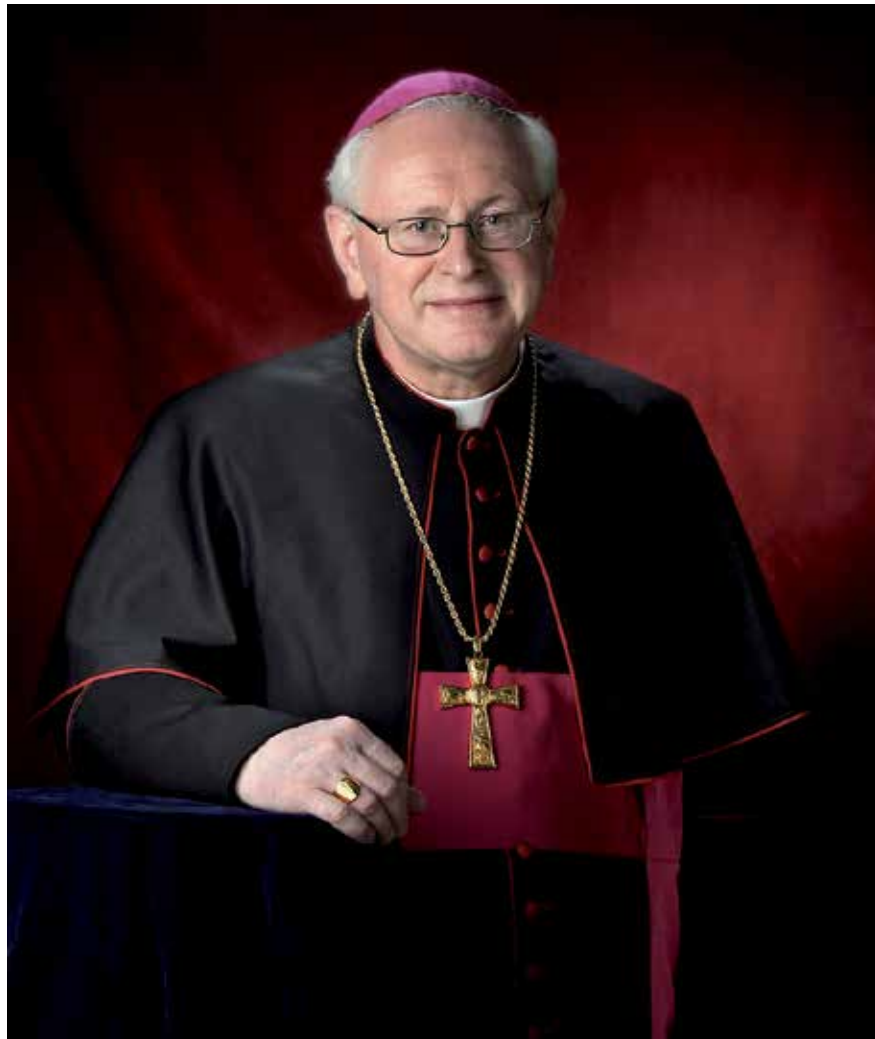
Piispan paimenkirje paastonaikana 2015

Kun lapsi otetaan Jumalan perheen ja kirkon jäseneksi, niin heti kasteen jälkeen pappi voitelee hänen päänsä krismalla ja lausuu rukouksen: "Kaikkivaltias Jumala, meidän Herramme Jeesuksen Kristuksen Isä, on vapauttanut sinut synnistä ja synnyttänyt sinut uudelleen vedestä ja Pyhästä Hengestä. Hän itse voitelee sinut pyhällä krismalla sen merkiksi, että kuulut hänen kansaansa ja olet Kristuksen oma, hänen, joka on pappi, profeetta ja kuningas iankaikkisesti. Aamen."

Tämä rukous ja voitelu merkitsevät, että kasteen perusteella jokaisella kristityllä on uudestisyntyneenä osallisuus Kristuksen korkeaan, kuninkaalliseen ja profeetalliseen pappeuteen. Koska kasteessa meille annetaan Kristuksessa tuo suuri papillinen arvo, me kaikki kastetut yhdessä muodostamme pyhän papiston. Siksi voimme puhua kristittyjen yhteisestä pappeudesta. Mutta mitä se merkitsee? Ennen muuta se on vihkiytymistä Jumalalle ja hänen ylistämistään. Kastetut harjoittavat pappeuttaan myös toteuttamalla omaa elämänkutsumustaan evankeliumin mukaisesti ja antamalla hyvän todistuksen uskostaan.

Pappi-nimitystä käytetään tavallisesti kuitenkin vain niistä, joilla on palveluvirka kirkossa. Palveluviran papeilla on tietenkin kastettuina osallisuus Kristuksen yhteydessä kaikkien kristittyjen pappeuteen. Katolisen kirkon katekismus valottaa uskovien yhteisen pappeuden ja palveluviran pappeuden suhdetta toisiinsa: "Kun uskovien yhteinen pappeus toteutuu kasteen armon avautumisena, uskon, toivon ja rakkauden elämänä, Pyhän Hengen mukaisena elämänä, niin palveluviran pappeus puolestaan palvelee tätä yhteistä pappeutta. Sen tehtävänä on saada kasteen armo kehittymään kaikissa kristityissä. Se on eräs niistä keinoista, joilla Kristus lakkaamatta rakentaa ja johtaa kirkkoaan. Siitä syystä se annetaan eteenpäin erityisen sakramentin, papiksvihkimisen sakramentin välityksellä." (KKK 1547)

Kukaan ei kuitenkaan voi toimia pappina tai tulla papiksi, jollei hänellä ole siihen kutsumusta. Kristus itse herättää ja kypsyyttää ihmisessä ajatuksen ja halun tulla papiksi. Kirkon tehtävänä on arvioida kutsumuksen aitous. Periaatteessa tapahtuu kuitenkin yhä uudelleen sama kuin silloin, kun Jeesus kutsui ja kokosi ympärilleen 12 opetuslasta, opetti heitä sanallaan ja esimerkillään ja lähetti heidät sitten apostoleina julistamaan ilosanomaa. Vatikaanin II kirkolliskokous sanoo: "Tämä ju-



Kuva Magnus Löfving

malallinen lähetystehtävä, jonka Kristus on uskonut apostoleille, jatkuu maailman loppuun asti, koska evankeliumi, jota heidän on välitettävä eteenpäin, on kaikiksi ajoiksi kirkon uskonelämän alkulähde. (...) He antoivat lähimmille työtovereilleen tehtävän täydentää ja lujittaa heidän aloittamaansa työtä uskoen heidän huomaansa koko lauman, 'johon Pyhä Henki oli heidät pannut kaitsijoiksi, paimentamaan Jumalan kirkkoa.'" (*Lumen Gentium* 20, Ap.t. 20:28)

Tämän apostolisen viran kautta Kristus toimii edelleen kirkon päänä kaikkialla siellä, missä evankeliumia julistetaan, missä seurakuntia kokoontuu ja niitä johdetaan, missä lahjoitetaan syntien anteeksianto ja ennen muuta missä vietetään eukaristiaa. Tuo Kristuksen perustama virka jakautuu kolmeen asteeseen: piispojen palvelutehtävään, pappien palvelutehtävään ja diakonien palvelutehtävään. Piispat omaavat apostolisen tehtävän ja pappeuden täyten, papit ovat piispan vastuullisia työtovereita ja diakonit rakentavat piispan ja pappien apuna veljellistä seurakuntaa. Piispan, papin ja diakonin virkaan asetetaan kastettuja ja vahvistettuja miehiä ja heidät valtuutetaan siihen vihkimisen sakramentin kautta. Vihkimisen ytimessä on käten päällepaneminen ja piispan vihkimisrukous. Sen lisäksi ky-

syttään asianomaisilta, ovatko he valmiita palvelemaan kirkossa, rukoillaan kaikkien pyhien litanian ja toimitetaan vihkimiseen kuuluvia symbolisia riittejä.

Papiksi vihkimisen kautta Kristus, ylimmäinen pappi antaa vihittävälle häviämättömän luonnon tai merkin osallisuudesta omaan virkaansa, hänen kaltaisenaan, hänen persoonassaan ja hänen voimassaan. Tällä tavoin ei tahdota niinkään ylentää pappia, vaan ennen muuta palvella uskovia. Sillä huolimatta papin inhimillisestä heikkoudestakin, uskovat saavat vastaanottaa erityisesti sakramenteissa itsensä Kristuksen, hänen armonsa ja rakkautensa. Pyhä Augustinus sanoo: "Kun pappi kastaa ihmisen, itse Kristus kastaa." Samoin kun pappi viettää eukaristiaa, itse Kristus tulee pelastavan läsnäolevaksi. Näin pappi ei toimi omassa persoonassaan vaan Kristuksen persoonassa ihmisten hyväksi.

Pappeus on ensisijaisesti palvelijan virka. Itse Kristus on tässä papin esikuvana, "hän, joka ei tullut palveltavaksi, vaan palvelemaan" (vrt. Matt. 20:28). Pestyään opetuslasten jalat ehtoollisissa Jeesus sanoo heille: "Jos nyt minä teidän Herranne ja opettajanne olen pessyt teidän jalkanne, tulee myös teidän pestä toistenne jalat. Minä annoin

teille esimerkin, jotta tekisitte saman minä tein teille" (Joh. 13:14-15).

Palvelijana papilla tulee olla myös samankaltainen sydän kuin Jeesuksella on; lempeä, nöyrä, myötätuntoinen, mutta myös rohkea ja päättäväinen. Hänen tulee surra surevien ja iloita iloitsevien kanssa. Kuten Jeesus, papin tulee paimentehtävässään nähdä vaivaa ja etsiä kadonneita ja kantaa heidät takaisin laumaan.

Kristus, ylimmäinen pappi, on välimiehemme taivaallisen Isän luona. Alusta lähtien hän on kuitenkin halunnut jakaa apostoleilleen omaa välitystehtävänsä. Jumalan palvelijana ja ihmisten palvelijana pappi asettaa koko elämänsä Jumalan käytettäväksi ihmisten hyväksi. Jos tarkastelemme papin ydintehtävää, asia tulee meille selväksi: Pappi julistaa ihmisille Jumalan sanaa, evankeliumia, hän opettaa, johtaa ja paimentaa Kristuksen seurakuntaa. Pappi viettää pyhiä sakramenteja ja siunauksia tuoden Kristuksen kaikille. Pappi toimii sielunhoitajana. Kaikessa tässä pappi on Jumalan tahdon, rakkauden ja armon sanansaattaja ja välittäjä. Hänen ei pyhän Paavalin mukaan ole kuitenkaan tarkoitus hallita kristittyjen uskoa, vaan auttaa heitä iloon (vrt. 2. Kor. 1:24).

Pappi ei voisi toimia tehtävässään ilman jatkuvaa rukousta, sillä onhan pappeus perusteellisesti hengellinen virka, ja siksi papin hengelliseen elämään ja toimintaan kuuluu päivittäinen pyhän messun vietto, hetkipalvelus, meditaatio, adoraatio, Neitsyt Marian hartaus.

Rakkaat hiippakuntalaiset, voimme olla kiitollisia siitä, että kasvavassa hiippakunnassamme Jumala on antanut meille pappiskutsu-
muksia. Pyydän kuitenkin teidän rukouksianne pappiemme puolesta. Toimissaan Suomen diasporassa he kokevat erityisiä haasteita pitkien etäisyyksien sekä kielten ja kulttuurien moninaisuuden vuoksi. Meidän on hyvä rukoilla, että heillä olisi kestävyyttä elää ja toimia pappeina. Heidä auttaa suuresti se, etteivät he ole yksin tehtävässään, vaan että he muodostavat pappien veljellisen yhteisön työtovereina piispaansa liittyneinä. Voimme rukoilla, että pappimme alati kasvaisivat pyhyudessa ja että Jumala herättäisi runsaasti pappiskutsu-
meitä ja koko kirkkoa varten.

Toivotan kaikille hyvää valmistusaikaa pääsiäiseen!

+ **Teemu Sippo SCJ**
Helsingin piispa

På svenska

Biskopens herdabrev i fastan 2015

När ett barn upptas i Guds familj och blir medlem i kyrkan smörjer prästen genast efter dopet barnets huvud med krisma och ber följande bön: "Gud allsmäktig, vår Herres Jesu Kristi Fader, som har befriat dig från syndens välde och låtit dig födas på nytt av vatten och helig Ande, han smörjer dig med frälsningens krisma, så att du hör till hans folk och evigt förblir en lem i Kristus, han som är präst, profet och konung. Amen."

Den bönen och smörjelsen innebär att varje kristen genom dopet ha blivit pånyttfödd i Kristus och därmed har delaktighet i hans höga, kungliga och profetiska prästadöme. Eftersom vi i dopet får den stora prästerliga värdigheten i Kristus utgör vi döpta alla tillsammans ett heligt prästerskap. Därför kan vi tala om de kristnas gemensamma prästadöme. Men vad betyder det? Framför allt handlar det om att viga sig åt Gud och att lovprisa honom. De döpta utövar också sitt prästadöme genom att förverkliga det kall de har fått i sitt liv i enlighet med evangeliet och genom att ge ett gott vittnesbörd om sin tro.

Ordet *präst* används ändå i vanliga fall bara om dem som har det tjänande ämbetet i kyrkan. Som döpta har prästämbetets innehavare naturligtvis också delaktighet i det gemensamma prästadöme som genom Kristus omfattar alla kristna. Katolska kyrkans katekes belyser förhållandet mellan de troendes gemensamma prästadöme och ämbetsprästadömet så här: "Medan de troendes gemensamma prästadöme utövas i utvecklingen av dopets nåd, i trons, hoppets och kärlekens liv, liv i Anden, står det tjänande ämbetsprästadömet till det gemensamma prästadömet tjänst, det har ett förhållande till utvecklingen av dopnåden hos alla kristna. Det är ett av de medel med vilka Kristus upphörligen bygger upp och leder sin kyrka. Just därför överlämnas det genom ett eget sakrament, vigningens sakrament." (KKK 1547)

Ingen kan ändå verka som präst eller bli präst utan ett kall till detta ämbete. Kristus själv väcker tanken och längtan efter prästämbetet i en människa och låter den mogna i honom. Kyrkans uppgift är att bedöma om kallet är äkta. I princip sker ändå om och om igen samma sak som när Jesus kallade och samlade kring sig sina tolv lärjungar, undervisade dem med ord och exempel och sedan skickade ut dem som apostlar att förkunna det glada budskapet. Andra Vatikanconciliet säger: "Detta gudomliga uppdrag som Kristus anförtrodde åt apostlarna skall bestå intill tidens slut, eftersom evangelium som de skulle föra

vidare för varje tid är källan till kyrkans hela liv. (...) För att det uppdrag de fått skulle föras vidare efter deras död beordrade de sina närmaste medarbetare liksom i ett testamente att fullborda och befästa det verk de hade påbörjat. De ålade dem att ha uppsikt över hela den hjord i vilken den helige Ande hade satt dem till att vara herdar över Guds kyrka." (*Lumen Gentium* 20, jfr Apg 20:28)

Genom det här apostoliska ämbetet verkar Kristus fortfarande som kyrkans huvud överallt där evangeliet förkunnas, där församlingar samlas och leds, där syndernas förlåtelse förmedlas och framför allt där eukaristin firas. Detta ämbete som inrättades av Kristus är uppdelat i tre grader: biskoparnas tjänande ämbete, prästernas tjänande ämbete och diakonernas tjänande ämbete. Biskoparna har det apostoliska uppdraget och prästadömet fullhet, prästerna är biskopens ansvariga arbetskamrater och diakonerna bistår biskopen och prästerna i att bygga en broderlig församling. Till ämbetet som biskop, präst och diakon tillsätts döpta och konfirmerade män och de får sin ämbetsfullmakt genom vigningens sakrament. Den väsentliga rit i vigningen är handpåläggningen och den vigningsbön som biskopen ber. Dessutom tillfrågas den eller de som ska vigas om de är redo att tjäna i kyrkan; man ber alla helgons litanja och utför symbolhandlingar i anknytning till vigningen.

Genom prästvigningen ger Kristus, översteprästen, den vigde en andlig outplånlig prägel, ett tecken på delaktighet i sitt eget ämbete; den vigde får prästadömet i Kristus och i kraft av honom. Meningen med detta är inte att upphöja prästen, utan framför allt att tjäna de troende. Det är nämligen så att de troende oberoende av prästens mänskliga svagheter i sakramenten på ett speciellt sätt får motta självaste Kristus, hans nåd och kärlek. Den helige Augustinus säger: "När prästen döper en människa är det Kristus själv som döper." Likaså blir Kristus själv frälsande närvarande när en präst firar eukaristin. Prästen verkar alltså inte i sin egen person utan i Kristi person, för människorna.

Prästämbedet är i första hand ett tjänande ämbete. Kristus själv är prästens förebild, han som kom, "inte [...] för att bli tjänad, utan för att tjäna" (Matt 20:28). Efter att ha tvättat lärjungarnas fötter i nattvardssalen säger Jesus till dem: "Om nu jag, som är er herre och mästare, har tvättat era fötter, är också ni skyldiga att tvätta varandras fötter. Jag har gett er ett exempel, för att

ni skall göra som jag har gjort med er" (Joh 13:14-15).

Som tjänare ska prästen också ha ett hjärta som är som Jesu hjärta: milt, ödmjukt, fullt av medkänsla, men också modigt och beslutsamt. Han ska sörja med de sörjande och glädja sig med dem som är glada. Liksom Jesus bör prästen i sitt herdeämbete bemöda sig och leta efter dem som gått vilse och bära dem tillbaka till hjorden.

Kristus, översteprästen, är vår skiljeman hos den himmelske Fadern. Från början har han ändå önskat att dela sitt förmedlingsuppdrag med sina apostlar. Som Guds tjänare och människors tjänare ställer prästen hela sitt liv i Guds tjänst, alla människor till fromma. Om vi ser på det som är det centrala i prästuppdraget står det oss klart: Prästen förkunnar Guds ord, evangelium, för folket; han undervisar, leder och är en herde för Kristi församling. Prästen firar de heliga sakramenten och välsignelserna och sprider Kristus till alla. Prästen är en själavårdare. I allt detta är prästen en budbärare och förmedlare av Guds vilja, kärlek och nåd. Enligt den helige Paulus är hans avsikt ändå inte att råda över de kristnas tro, utan hjälpa dem till glädje (jfr 2 Kor 1:24).

En präst kan inte sköta sitt uppdrag utan kontinuerlig bön, för prästadömet är ett andligt ämbete, och därför ingår dagligt firande av den heliga mässan liksom tidegården, tillbedjan, meditation och Jungfru Maria-andakter till en prästs andliga liv och värv.

Kära stiftsbor, vi kan vara tack-samma över att Gud har gett oss prästkallelser i vårt växande stift. Jag ber er ändå att be för våra präster. I sitt arbete i diasporan i Finland ställs de inför speciella utmaningar på grund av långa avstånd och det stora antalet språk och kulturer. Det är bra om vi ber om uthållighet för dem att leva och verka som präster. Det är en stor hjälp för dem att de inte är ensamma, utan att de tillsammans utgör en broderlig gemenskap av arbetskamrater och präster som är förenade med sin biskop. Vi kan be att våra präster ständigt växer i helighet och att Gud kallar ett stort antal präster för oss och hela sin kyrka.

Jag önskar er alla en god förberedelsestid inför påsken!

+ **Teemu Sippo SCJ**
Biskop av Helsingfors



English-language Catechism for Adults

Would you like to become more familiar with the basic teaching of the Catechism of the Catholic Church? A study group of English-speaking people meets twice a month at the **Studium Catholicum, Ritari-
katu 3 b A 4, Helsinki**. The study group is open to all those who are interested.

The next English Catechisms will be on

- Monday March 9th at 18.30
- Monday March 23rd at 18.30
- Monday April 13th at 18.30

Contact person: **Diana Kaley**, 040-7235703, diana.kaley@studium.fi. Moderator of the group: fr. **Antoine Lévy, OP**.



Maallikkodominikaanitjärjestävätkatekismuksenopiskelua

Studium Catholicumissa
Ritariatu 3, III kerr., Kruununhaka

Kokoonnumme la 21.3.
klo 14.00-15.50 ja tutkimme
Katekismuksen viimeistä osaa
Kristillinen rukous, s. 623 - 643.
Lopuksi rukoilemme vesperin.
Seuraavat kerrat ovat
la 18.4. ja 9.5.

Kokoontumisissa on mukana
joku papeista. Ilmoittautumista ei
tarvita. Oma Katekismus mukaan.
Tervetuloa!

Maallikkodominikaanit

K U T S U

Pyhän Ursulan

seurakuntaneuvoston viesti:

Isä Stanislaw Szymajdalle SCJ

on tulossa 65-vuotispäivä.

Vietämme sitä Pyhän Ursulan
kirkossa 10.5.2015 klo 11 messussa,
jonka jälkeen on yhteinen tilaisuus

seurakuntasalissa. Olemme

perustaneet lahjatilin. Sen numero

on FI62 5750 0120 2672 90.

Saajaksi kirjoitetaan "lahjatili".

Tervetuloa!

Keräys

Fasteinsamlingen hjälper våldsoffer i Moldavien



Målet för Caritas fasteinsamling i år är Moldavien. Pengarna från insamlingen används till att bistå offer för människohandel och kvinnovåld, framför allt genom stödcentralen Centrul Maternal Ariadna i Drochia i norra Moldavien. Kerstin Kronvall besökte Ariadna i höstas i samband med en reportageresa för Svenska Yle. När det stod klart att fasteinsamlingen i år skulle gå till just Moldavien passade Sara Torvalds, medlem i Caritas Finlands styrelse, på att ställa Kerstin några frågor per e-post.

Varför tror du det är viktigt med kvinnostödscentralen Ariadna?

– Kvinnor som har utsatts för våld i hemmet behöver en plats där de kan återhämta sig och få ett nytt grepp om sitt liv. De behöver vara säkra på att de är trygga och att de får hjälp för att gå vidare. Jag tror också att det är viktigt att de träffar andra som har varit med om liknande upplevelser, genom att dela sorgen, skammen och besvikelsen blir livet en aning lättare. Också för barnen är det skönt med en lugn omgivning där de kan leka och gå i skola utan skräck.

Hur fungerar samhället i Moldavien i fråga om kvinnovåld?

– Både bra och dåligt. Moldavien har en imponerande progressiv lagstiftning om våld i hemmet. Det handlar inte bara om våld mot kvinnor, även om nittio procent av de fall som uppdragas gäller just utsatta kvinnor. Lagen ger den som utsatts för våld möjlighet till upprättelse och också rätt till familjens hem, vilket är väldigt viktigt. Väldsutövaren ska enligt lagen gå en kurs för att lära sig behärska sina aggressioner. Om man inte går kursen kan man dömas till fängelse. Lagen tillämpas emellertid inte överallt. Särskilt på små orter där alla känner alla väljer poliserna att inte ta emot anmälningar om våld. De kan också låta bli att undersöka fallen eller ta mutor för att göra så.

Vad minns du bäst av ditt besök på Ariadna? Vad berörde dig allra mest?

– Arbetet på Ariadna verkade vara så professionellt och mångsidigt, det imponerade på mig. Kvinnorna som bodde där fick konkret hjälp med att hitta bostad och jobb. De fick också psykologhjälp. De anställda var väldigt måna om klienterna och stödde med i alla lägen. Stämningen var öppen och varm. Jag kan inte säga att något enskilt skulle ha gjort särskilt stort intryck på mig. Det som alltid slår mig då det handlar om våld i hemmet är att den utsatta står ut med våldet så länge innan hon söker hjälp. Vissa av kvinnorna på Ariadna hade fått hjälp först efter att de nästan hade blivit ihjälslagna. Det är så oerhört sorgligt. Det är också obegripligt att vissa män (och ibland kvinnor) verkligen vill leva i ett sådant förhållande. Man skulle tro att det för var och en vore behagligare att leva tillsammans utan våld.

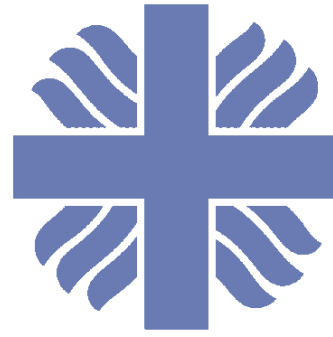
Beskriv din reportageresa till Moldavien med tre ord.

– Intressant, givande, varm.

Kerstin Kronvall är journalist på Yle och bloggande farmor (famobloggen.blogspot.fi). Fram till maj 2015 är hon Yles korrespondent i Ukraina. Hon twittrar som @KKronvall. Läs mer om fasteinsamlingen på caritas.fi/fastan. Där finns också länkar till Kerstins rapporter från Moldavien.

Delta i fasteinsamlingen:
Caritas Finland
Danske Bank FI73 8000 1270 1545 04
Ref 2257

Utöver utvecklingssamarbete stöder insamlingen socialarbete i hemlandet via församlingarna (10 %).



Paastokeräys auttaa väkivallan uhreja Moldovassa

Caritaksen vuoden 2015 paastokeräyksen kohteena on ihmiskaupan ja kotiväkivallan uhreja auttava suojakoti Centrul Maternal Adriana Drochiassa Pohjois-Moldovassa. Ylen Ukrainan-kirjeenvaihtaja Kerstin Kronvall teki juttumatkan Moldaviaan viime syksynä ja vieraili juuri Ariadnassa. Suomen Caritaksen hallituksen jäsen käytti tilaisuuden hyväkseen ja kysyi Kerstiniltä pari kysymystä sähköpostitse.

Miksi naisten tukikeskus Ariadna on tärkeä?

– Kotiväkivallan uhriksi joutuneet naiset tarvitsevat paikan, jossa he voivat toipua ja saada taas elämästä kiinni. Heidän on tiedettävä, että he ovat turvassa ja saavansa apua selviytymiseen. Mielestäni on myös tärkeää, että he saavat tavata muita ihmisiä, jotka ovat kokeneet jotakin samantapaista kuin he itse. Vertaistuki auttaa käsittelemään surun, häpeän ja pettymyksen tunteita. Myös lapsille rauhallinen ympäristö ja mahdollisuus leikkiä ja käydä koulua ilman pelkoa tekee hyvää.

Kuvaile Moldaviaan tekemääsi juttumatkaa kolmella sanalla.

– Mielenkiintoinen, antoisa, lämmin.

Kerstin Kronvall (@KKronvall) on ulkomaantoimittaja, joka tekee Ylelle juttuja sekä suomeksi että ruotsiksi. Hän bloggaa matkoistaan ruotsiksi lapsenlapsilleen osoitteessa famobloggen.blogspot.fi. Toukokuuhun 2015 asti hän on Ylen kirjeenvaihtajana Ukrainassa.

Lue Kerstinin haastattelu kokonaisuudessaan suomeksi osoitteessa caritas.fi/moldaviassa. Paastokeräyksestä ja Ariadnasta voit lukea lisää myös osoitteessa caritas.fi/paasto. Sieltä löydät myös linkit Kerstinin Moldavia-juttuihin.

Osallistu paastokeräykseen:
Suomen Caritas
Danske Bank FI73 8000 1270 1545 04
Viite 2257

Kehitysyhteistyön lisäksi keräyksellä tuetaan kotimaan sosiaalityötä seurakuntien kautta (10 %).



Lenten Collection helps victims of violence in Moldova

This year the proceeds from Caritas Finland's Lenten Collection are used to assist the victims of human trafficking and domestic violence in Moldova through a women's shelter called Centrul Maternal Ariadna in Drochia in northern Moldova. YLE journalist Kerstin Kronvall visited Ariadna last year, so Sara Torvalds, member of the board of Caritas Finland, took the opportunity to ask her a few questions by e-mail.

Why is a women's shelter such as Ariadna important?

– Women who have been victims of domestic violence need a place to recuperate and get a new grip on their lives. They need to feel safe and to get help in moving on. I also believe it is important for them to meet others who have experienced similar things; peer support makes it a little bit easier to learn to live with the grief, the shame and the disappointment they are working through. Calm surroundings are important for the children as well, as is being able to play and go to school without fear.

Describe your trip to Moldova in three words.

– Interesting, rewarding, heart-warming.

Kerstin Kronvall (@KKronvall) works as a journalist for the Finnish Broadcasting Company Yle. Until May 2015 she is the Yle correspondent in Ukraine, reporting in both Finnish and Swedish. You can read the full interview with Kerstin in English at caritas.fi/in-moldova and more about the Lenten Collection at caritas.fi/lent. On the Collection page you will also find links to Kerstin's reports from Moldova.

Take part in the Lenten Collection:
Caritas Finland
Danske Bank FI73 8000 1270 1545 04
Ref 2257

In addition to development aid, 10% of the collection will go towards domestic social aid within the parishes.

Keräys

Caritaksen paastokeräys

auttaa ihmiskaupan ja kotiväkivallan uhreja
Moldovassa: caritas.fi/paasto



Caritas fasteinsamling hjälper offer för
mänskohandel och kvinnovåld i Moldavien: caritas.fi/fastan

Caritas Finland's Lenten Collection helps victims of human trafficking
and domestic violence in Moldova: caritas.fi/lent



Nämäkin naiset ja lapset ovat saaneet apua Suomen Caritaksen tukemassa Ariadna-tukikeskuksessa Moldovassa. • Bland annat de här kvinnorna och barnen har fått hjälp av stödcentralen Ariadna i Moldavien. • These women and children are among those who have received assistance through the Ariadna women's shelter in Moldova.

Caritas tili/konto/account: Danske Bank FI73 8000 1270 1545 04 – viite 2257.

Kirkoissa keräyslippaat. • Insamlingsbössor i kyrkorna. • Collection boxes in the churches.

Caritas.fi

MAKSAJA BETALAREN	
Saajan tilinumero Mottagarens kontonummer	DANSKE BANK 800012-70154504 FI73 8000 1270 1545 04
Saaja Mottagare	Suomen Caritas ry Maneesikatu 2a 00170 Helsinki
Maksaja Betalar	
Allekirjoitus Underskrift	
Tilitytö Från konto nr	
TILISIIRTO GIRERING Maksu välitetään saajalle vain Suomessa Kotimaan maksujenvälityksen ehtojen mukaisesti ja vain maksajan ilmoittaman tilinumeron perusteella. Betalningen förmedlas endast till mottagare i Finland enligt Allmänna riktlinjerna för inrikes betalningsförmedling och endast till det kontonummer betalaren angett. Rahankeräyslupa 2020/2012/3759	
Paastokeräys 2015 Fasteinsamling 2015 Lenten Action 2015	
Viitenumbero Ref. nr	2257
Eräpäivä Förfallodag	Euro

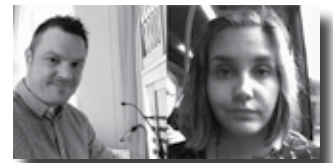


Magyar mise Unkarilainen messu Hungarian mass

Szent Henrik katedrális,
14:00, Marcius 29, 2015
Gyóntatás Magyarul:
13:00 - tól a Templomban.
Misézik: Bécsér Róbert,
Ferencs Pap.
Mindenkit Szeretettel Várunk!
Tervetuloa! Welcome!

URKUMUSIIKIN JUHLAA KATEDRAALISSA

URKUREITA LÄHELTÄ JA KAUKAA



LAURA HAIMELIN
& KAJ VARHO

Urkukonsertti Pyhän Henrikin
katedraalissa torstaina
9. huhtikuuta 2015 klo 18.00.

Huomaa päivämäärä!

Hiippakunnan jäsenmaksu

Saaja: Katolinen kirkko Suomessa
Pankkitili: FI78 1014 3000 2374 91
NDEAFIHH
Viitenumbero: 90010
Lisätietoja: katolinen.fi

Jäsenmaksun maksaminen on vapaaehtoista, mutta koska katolisella kirkolla ei ole oikeutta kerätä jäsenmaksua valtionverotuksen yhteydessä, sen maksaminen, samoin kuin seurakunnan tukeminen ja Fides-lehden vuosikerran maksaminen, on erittäin tarpeellista koko hiippakunnan ja seurakuntien toiminnan ylläpitämiseksi ja kehittämiseksi.

Membership fee of the Diocese

Receiver: Katolinen kirkko
Suomessa
Bank account:
FI78 1014 3000 2374 91
NDEAFIHH
Reference number: 90010
More information: katolinen.fi

The paying of the membership fee is not obligatory, but – as the Catholic Church in Finland has not got the right to collect the so called church tax through the state – paying it as well as supporting the parish and the Diocesan Magazine Fides are very important for sustaining and developing the activities of the parishes and the whole Diocese.

Artikkeleita

Vanhan testamentin ensimmäinen psalmi on ikään kuin johdanto koko Psalmien kirjaan ja yhteenveto Raamatus-ta. Psalmi korostaa sen osaa, joka ei vaella jumalattomien tavoin, vaan löytää ilonsa Herran laista. Hän on kuin puu, vetten äärelle istutettu. Hyvän paimenen psalmissa (23) Daa-vid kiittää siitä, että häneltä ei mitään puutu: "Herra johtaa minut vetten ääreen, siellä saan levätä."

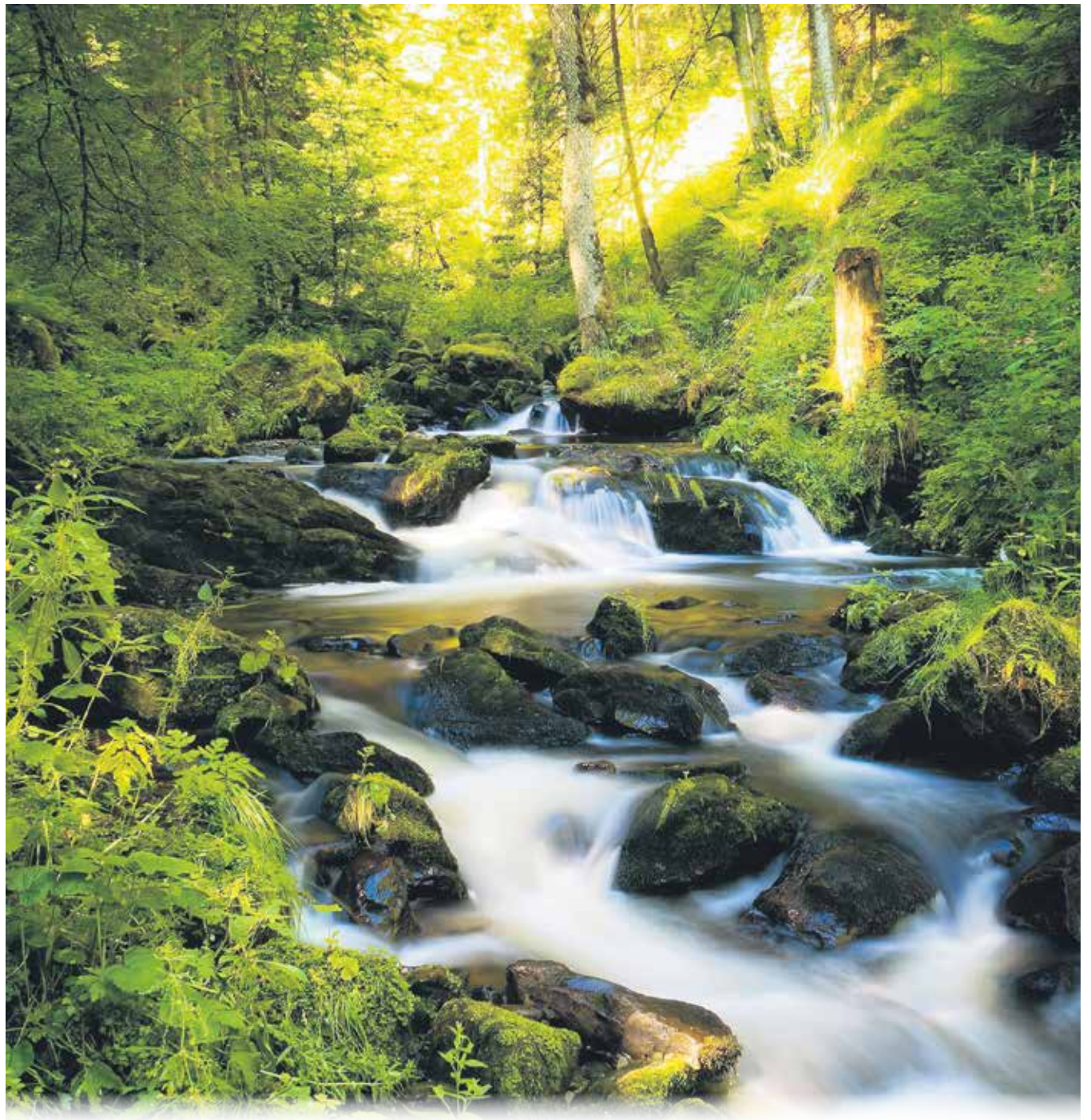
Jumalan antama lepo ei ole pelkästään joutilasta aikaa tai toipumista rasittavasta urakasta, vaan paratiisin kaltaisen onnen tila, jossa ihmiset elävät hyvässä suhteessa Luojansa, toistensa ja oman itsensä kanssa. Kun Jumala oli saanut luomistyönsä päätökseen ja katsoi kaikkea tekemäänsä, Hänkin lepäsi tyytyväisin mielin, koska kaikki oli hyvää ja siunauksen arvoista. Erityisen huolellisesti Jumala oli luonut ensimmäisen ihmisparin; omaksi kuvakseen, mieheksi ja naiseksi.

Mikä oikeastaan on Jumalan luomistyön hyvyyden tunnusmerkki? Se, että kaikki erilaisiksi luodut toimivat tarkoituksenmukaisesti ja työskentelevät hyvässä järjestyksessä suhteessa toisiinsa – yhdellä sanalla sanottuna sopusointuisesti. Tämä sopusointu on Jumalan luovan rakkauden sinetti.

Jotakin on mennyt pieleen

Niin kauan kun ihmiset elävät hyvässä yhteisymmärryksessä Jumalan ja toistensa kanssa ja hoitavat saamiaan tehtäviä oikein, he samalla kehittyvät täysikasvuiseksi ihmisiksi ja kantavat vastuuta jälkeläisistään ja luomakunnasta. Samalla heidän elämänsä on sopusointuinen ja hedelmällinen. Mutta siinä, missä synti tekee hallaa, tämä sopusointu kärsii, sekä ihmisten suhteessa Jumalaan ja luomakuntaan että heidän suhteissaan toisiinsa ja omaan itseensä. Jos esimerkiksi emme suojelisi luontoa hyväksikäytöltä, luonto kärsisi niin, että ennen pitkää se ei enää pysty palvelemaan meitä.

Jos ihmiset eivät elä sovussa Jumalan ikuisen totuuden ja hyvyyden kanssa, vaan julistavat omia puolittouksiaan autuaaksitekeviksi, tai jos he vaativat itselleen oikeuksia, jotka loukkaavat yleisiä ihmisoikeuksia, on jotakin mennyt pieleen. Silloin me olemme kaukana niistä elämän veden virroista, jotka elävöittävät meidän elämäämme ja pitävät meidät oikealla tiellä.



"Herra johtaa minut vetten ääreen, siellä saan levätä."

Pysyvä elävän veden virrassa

Käytännön elämässä on synnin vaikutus havaittavissa siellä, missä nuorilta ja aikuisilta puuttuu elämäntaitoa, hyvää tahtoa tai intohimojensa hallintaa. Silloin heidän elämänsä on vailla ohjausta. On sängen tarpeellista, että kirkko ja miksei myös yhteiskunta auttaa heitä elämään ihmisarvon mukaisesti ja opettaa heitä hallitsemaan nautinnon, pelon ja vihan tunteitaan.

Sopusoinnun puute

Ihmisen elämässä vallitsee sopusointu, kun hänen sielunsa, psyykensä ja ruumiinsa voimat toimivat hyvässä järjestyksessä: kukin osa suorittaa hyvin omaa tehtäväänsä, mutta ottaa samalla myös huomioon muiden tehtävät niin, että

koko ihminen on mukana päätöksenteossa ja valitsee oikein. Raamatun kielenkäytössä sydän on ihmisen persoonallisuuden keskus. Sydän osoittaa, millainen ihminen on (vrt. Matt. 15:10-20).

Sielun voimat, ymmärrys ja tahto, tekevät meistä Jumalan kuvan kaltaisia. Nämä voimat koskevat suhdettamme Jumalaan ja elämään. Ne auttavat meitä toimimaan viisaasti ja tekemään vapaasti niitä valintoja, jotka tekevät meistä vastuuntuntoisia ihmisiä. Psykkemme koskee mielenterveyttämme, suhdettamme omaan itseemme ja kanssaihmissiimme, kun taas ruumiimme koskee fyysistä terveyttämme ja suhdettamme elinympäristöön ja luontoon. Näyttää siltä, että sielumme, psyykemme ja ruumiimme yhteistoiminta on häiriintynyt ja hei-

kentynyt ja niiden sopusointu on tavalla tai toisella hukassa. Tämä sopusoinnun puute selittää meille myös sen, miksi me ihmiset emme ole aina niin viisaita, vastuuntuntoisia ja onnellisia kuin meidän pitäisi olla ja miksi sydämemme on joskus niin rauhaton.

Sopusoinnun palauttaminen

Lehtimajanjuhlassa Jeesus huusi Jerusalemin temppelelivoarella kansaa luokseen sanoen: "Jos jonkun on jano, tulokoon minun luokseni ja juokoon!" (Joh. 7:37). Evankelista Johanneksen mukaan Jeesus tarkoitti tällä Pyhää Henkeä, jonka häneen uskovat tulisivat saamaan. Tämä on ikään kuin lähde, josta kumpuavat elävän veden virrat. Kutsuessaan ih-

Artikkeleita

misiä luokseen Jeesus viittasi sekä alussa mainittuun ensimmäiseen psalmiin että profeetta Jesajan ennustukseen, että Jumala on alati ohjaava niitä, jotka häneen uskovat. Hän elvyttää heidän voimansa, ja vahvistaa heidän jäsenensä. Hän tekee heistä vehmaan puutarhan. Heistä tulee toisilleenkin elävän veden lähde, jonka vesi ei ehdy (Jes. 58:11).

Jeesus lupasi antaa janoaville Pyhän Hengen, jos he uskovat hänen olevan luvattu Messias. Tämä usko on jollakin tavalla olemassa jokaisessa ihmisessä, huolimatta perisyntien vaikutuksesta, joka on vieraannuttanut ihmiskunnan Luojaan. Rakkaudessaan ja armeliaisuudessaan meitä ihmisiä kohtaan Jumala on säilyttänyt tämän uskon liekin jokaisen sydämessä – kaipauksena eheytymiseen.

Sen lisäksi Jumala teki ainoastaan Pojastaan uuden ihmiskunnan kantaisän, uuden Aadamin, totuuden ja elämän tien kaikille ihmisille. Jumalan Sana tuli ihmiseksi Pyhästä Hengestä Nasaretin neitsyen kohdussa. Hän tuli meidän kaltaiseksemme kaikessa paitsi synnissä, antaakseen meille todellisen elämän ja tehdäkseen uskomme palavaksi. Ne, jotka kaipaavat elämän pyhyttä ja juovat Jeesuksen sisimmästä lähteestä, täyttyvät hänen Pyhän Henkensä täyteydestä. Jeesuksen sydäimestä tulee heille Jumalan armon virtojen lähde.

Tähän salaisuuteen viittasi myös evankelista Johannes selostaessaan sitä, mikä tapahtui Golgatalla Jeesuksen kuoleman jälkeen. Yksi sotilaista työnsi keihäänsä Jeesuksen kylkeen, ja haavasta vuoti heti verta ja vettä (Joh. 19:34). Ne, jotka uskovat Jeesukseen ja juovat hänen ristillä avatusta kyljestään, saavat uuden sydämen, Jeesuksen sydämen kaltaisen, nöyrän ja lempeän.

Vastaanotettuaan Pyhän Hengen täyteyden myös heistä itsestään tulee elävän veden jakajia toisille ihmisille, jotka janoavat Jumalan viisautta, hyvyttä ja rakkautta ja jotka elävät vielä pimeydessä kärsien kaikenlaista puutetta.

Uudestisyntyneen ihmisen perushyveet

Pyhän Hengen tärkeimmät lahjat, jotka olemme saaneet kasteen sakramentissa, ovat usko, toivo ja rakkaus. Nämä hyveet liittävät meidät Jeesukseen, Vapahtajaamme, ja tekevät meidät hänen ruumiinsa jäseniksi, joka on kirkko. Ne korjaavat ja täydellistävät synnin haavoittaman vanhan ihmistemme ja ohjaavat meidät suoralle elämäntielle. Uskon valo parantaa ja täydellistää heikentyneen käsityksemme elämän todellisuudesta. Toivon lahja vahvistaa tahtomme hyvyttä korjaamal-

la sen itsepäisyyden ja saamattomuuden. Pyyteettömän rakkauden lahja taas palauttaa sopusoinnun ihmisyytemme tärkeimpien osasten välille. Se merkitsee, että tunne-elämämme ja intohimomme, jotka ovat ikään kuin elämämme moottori, saavat takaisin niille alun perin tarkoitetun osan elämässämme.

Nämä kristityn elämän peruslahjat täydellistävät synnin haavoittaman olemuksemme Jumalan viisauden, hyvyyden ja rakkauden lahjoilla.

Ihminen on kokonaisuus

Viimeisen sadan vuoden aikana kasvatustieteessä on korostettu eri tavoin ihmiselämän kehitystä sikiövaiheesta vanhuuteen. Jotkut korostavat ihmisen vapaata tahtoa ja hänen valintojensa merkitystä sanoen, että meidän täytyy vain lujasti tahtoa jotakin, ja siten teemme sitä hyvää, jota haluamme tehdä tai jota meiltä odotetaan. Toiset korostavat ymmärtämisen tärkeyttä. On selitettävä ja ymmärrettävä, miksi tämä tai tuo teko on tärkeä ja hyvä, silloin me mielellämme teemme sen. Nykyisin usein opetetaan, että meidän on kuunneltava ruumiimme kieltä, tunteitamme ja intohimojen tarpeita ja tyydytettävä ne esteittä – tähän perustuisi elämämme onnellisuus.

Todellisuudessa mikään näistä kolmesta tekijästä ei yksin pane elämäämme järjestykseen ja tee meitä hyväiksi ja onnellisiksi ihmisiksi. Vain silloin, kun Pyhä Henki on vahvistanut ymmärryksemme, tahtomme ja tunteemme jumalallisilla hyveillään ja annamme näiden uskon, toivon ja rakkauden armolahjojen vaikuttaa omaksi parhaaksemme, meistä tulee todella viisaita ja hyviä, tasapainoisia ja sosiaalisia, Jeesuksen kaltaisia ihmisiä. Jeesus on kutsunut meidät olemaan pyhiä, armahtavia ja rakastavia ihmisiä, niin kuin hän ja meidän Isämme taivaassa ovat (vrt. 1. Piet. 1:16; Luuk. 6:36, 1. Joh. 4:16-19).

Silloin kun meidän on tunnustettava, että me emme ole kylliksi juoneet elämän veden lähteestä, menkäämme Vapahtajaamme luokse, pyytäkäämme häneltä anteeksi tätä laiminlyöntiä ja juokaamme lisää.

isä Frans Voss SCJ

”Pyyteettömän rakkauden lahja taas palauttaa sopusoinnun ihmisyytemme tärkeimpien osasten välille. Se merkitsee, että tunne-elämämme ja intohimomme, jotka ovat ikään kuin elämämme moottori, saavat takaisin niille alun perin tarkoitetun osan elämässämme.”



FRANCISKUSJUHLAT KÖKARISSA – FRANCISKUSFESTEN I KÖKAR –

Kökarissa vietetään Franciskusjuhlia 3.-5.7.2015 – näin voit osallistua!

Ekumeeninen pyhiinvaellus Naantalista Kökariin 1.-5.7.2015

Vaellus alkaa Naantalien Pyhän Birgitan luostarikirkosta ja vie Rymättylään Pyhän Jaakobin kirkolle. Ohjelmaan kuuluu myös Seilin saari, Nauvon Pyhän Olavin kirkko, ja viimein Kökariin saavuttua Franciskusjuhlien ohjelma, mikä huipentuu sunnuntai-aiheeseen Pyhän Annan kirkossa. Ks. alustavat tiedot juhlasta <http://franciskusfesten.com/arets-fest/>. Turkuun palataan bussilla illalla 5.7.

Matkaa tehdään jalan, yhteysaluksilla ja vähän bussillakin. Huoltoauto mukana. Päivämatkat n. 15-20 km (ke-pe). Vaelluksen arvioitu hinta 250 €/hlö. Hinta tarkentuu tuonnempina. Hengellinen johtaja vaelluksella on khra Stefan Djupsjöbacka, joka on Franciskus-sällskapet i Finland -yhdistyksen puheenjohtaja. Vaelluksella tarvitaan ruotsin kielen sietokykyä, ei niinkään taitoa.

Ilmoittautumiset käytännön järjestelyistä vastaavalle Tryggve Forssellille, tryggve.forssell@konfer.fi tai 0400-415225.

Päiväretki bussilla Turusta Kökariin sunnuntaina 5.7.2015

Bussi lähtee Aurakatu 2:sta klo 7.30. Matkan varrelta voi nousta kyytiin, mikäli on ilmoittanut siitä etukäteen. Paraisten linja-autoasemalla ollaan klo 8, Nauvon kirkonkylässä klo 9 ja Galtbyn lauttarannassa 9.40 (lautta lähtee 9.45!). Lautan kahvilasta saa pientä syötävää ja juotavaa. Franciskusjuhlien sunnuntain ohjelma, ks. <http://franciskusfesten.com/arets-fest/>.

Virallisen ohjelman päätyttyä bussikyvyissä tulleiden on mahdollista tehdä pieni kiertoajelu saarella. Paluumatkalle Kökarista lähdetään lautalla klo 19, Galtbyhyn saavutaan 21.30. Sieltä jatketaan Turkuun, minne arvioitu saapumisaika 23.30. Bussimatkan hinta on 30 €.

Ilmoittautumiset Tryggve Forssellille, tryggve.forssell@konfer.fi tai 0400-415225.

Franciskusfesten i Kökar firas 3-5.7.2015 – möjligheter att vara med!

Pilgrimsvandring från Nådendal till Kökar 1.-5.7.2015

Vandringen börjar i S:ta Birgittas kyrka i Nådendal och under färden besöks S:t Jakobs kyrka i Rimito, S:ta Olofs kyrka i Nagu. Vandringen avslutas med programmet under Franciskusfesten och högmässan i S:ta Anna kyrka på Kökar. Retur med buss från Kökar till Åbo på kvällen den 5.7.

Helhetsarrangemanget för pilgrimsvandringen omfattar samtliga övernattningar, måltider under vandringen och bagage transport mellan övernattningsplatserna. Logistandarden varierar och egna lakan bör medtagas. Vandringsetapperna blir 15-20 km /dag (onsdag-fredag). Kostnaden är beräknad till € 250 p.p. Den slutliga kostnaden bekräftas vid anmälningen och beror i viss mån på det totala antalet deltagare. Andlig ledare på vandringen är Franciskus-Sällskapet i Finland ordförande, khde Stefan Djupsjöbacka.

Anmälningar görs till den praktiskt ansvarige Tryggve Forssell, tryggve.forssell@konfer.fi tel. 0400-415225.

Utfärd med buss till Kökar den 5.7.2015

Bussen avgår från Stadshuskvären (Auragatan 2) i Åbo söndagen den 5.7.2015 kl. 07.30. Påstigning kan ske längs rutten om detta anmäls på förhand.

Pargas busstation kl. 08.00, Nagu Kyrkbacken kl. 09.00 och Galtby hamn 09.40 (färjan går kl. 09.45!). Ombord finns café och matservering.

Programmet på Kökar finns på webbsidan <http://franciskusfesten.com>.

För de som kommit med bussen kan det bli möjligt att göra en kort rundtur på Kökar efter det officiella programmets slut. Återfärden från Kökar sker med färjans avgång kl. 19.00, ankomst till Galtby kl. 21.30 och därifrån omedelbart vidare mot Åbo, där vi beräknas vara ca 23.30.

Kostnaden för bussresan är € 30/person. Betalningsanvisningar vid anmälan.

Anmälningar görs till den praktiskt ansvarige Tryggve Forssell, tryggve.forssell@konfer.fi tel. 0400-415225.

Artikkeleita

Viime vuonna vietimme piispa Hemmingin autuaaksi julistamisen 500-vuotismuistoa. Kesäkuussa 1514 Turun katedraalissa järjestettiin katolisen keskiaikamme suurimmat juhlallisuu-
det, kun 1300-luvulla eläneen piispan maalliset jäännökset siirrettiin paavin luvalla kirkon pääkuorin lattian alta reliikki-
arkkuun. Arkkuja kannettiin sitten kulkueessa kirkon ympäri, minkä jälkeen se asetettiin alttarin eteen rakennetulle jalustalle.

Turun Hemming – autuas piispa

Huolellisesti valmistellussa juhlassa olivat Turun piispa Arvid Kurjen lisäksi lisäksi Uppsalan arkkipiispa Jakob, Strängnäsin piispa Matis Gregersson ja Västeråsin piispa Otto Svinhufvud. Kulkueen jälkeen alkoi juhlallinen messu, jonka saarnassa kerrottiin autuaan Hemmingin elämästä – kirkossa saarna oli latinankielinen, ja ulkona kirkko-
maalla saarnattiin samaan aikaan kansankielellä suurelle joukolle suomalaisia, jotka olivat kokoontuneet juhli-
maan kunnioitettua Hemmingiä.

Pitkän messun jälkeen oli järjestetty juhla-ateria, jonka aikana luettiin ääneen autuaan Hemmingin virallinen elämäkerta ja todistajien vahvistama luettelo hänen kauttaan tapahtuneista ihmeistä.

Hemming luettiin autuaaksijulistamisjuhlan jälkeen Ruotsin, ja samalla tietysti Suomen, pyhien suojelijoiden joukkoon. Hänen pyhimysmaineelleen ja kultilleen ei kuitenkaan suotu pitkää aikaa levitä ja vakiintua, ennen kuin kirkolliset mullistukset Pohjolassa tekivät lopun kaikkien pyhimysten virallisesta kunnioittamisesta.

Selvää on, että ilman reformaation myllerrystä autuaan Hemmingin kanonisaatio olisi jatkunut ja ennen pitkää Turussa olisi vietetty hänen pyhimykseksi julistamisensa juhlaa.



Nyt jo joitakin vuosia on siellä täällä hiippakunnassamme elänyt toive Hemmingin kanonisaatioprosessin uudelleen käynnistämistä. Piispa Teemu Sippo SCJ on viime vuoden lopulla asettanut hiippakunnallisen toimikunnan, jonka tehtävä on etsiä autuaan Hemmingin kultin elvyttämisen tapoja. Jotta voisimme todella odottaa Rooman hyväksyntää Hemmingin pyhäksi julistamiseen, on ensimmäinen edellytys, että hän on tuttu Suomen katolisille maallikoille ja kunnioitettu heidän keskuudessaan ja että hänen esirukouksiaan pyydetään.

Toimikunta on käynnistänyt hankkeen Hemmingin elämästä ja keskiaikaisesta kultista kertovan suomenkielisen esitteen ja lyhyehkön kirjan julkaisemiseksi. Ruotsiksi on olemassa tri Birgit Klockarsin väitöskirja *Biskop Hemming av Åbo*, jonka Svenska Litteratursällskapet i Finland on vuonna 1960 julkaissut. Se on loppuunmyyty, mutta sen saattaa löy-

tää käsiinsä joistakin kirjastoista ja antikvariaateista. Joka tapauksessa se on tieteellinen väitöskirja eikä sellaisena aivan helposti lähestyttävä kertomus autuaasta suojelijastamme. Uusi suomenkielinen julkaisu on tästä syystä välttämätön, ehkä myöhemmin myös ruotsiksi käännettyä.

Piispa Sippo on tiedustellut Rooman kuurian Pyhäksi julistamisen kongregaation esimieheltä kardinaali Angelo Amatolta SDB, millaisia mahdollisuuksia kanonisaation loppuun viemiselle on. Kongregaation vastauksen mukaan tarvitaan dokumentteja piispa Hemmingin elämän esikuvallisuudesta. Valitettavasti Vatikaanin arkistoissa ei ole säilynyt niitä asiakirjoja, joita Ruotsista 1400-luvun lopulla toimitettiin Roomaan translaatioluvan saamiseksi, toisin sanoen Hemmingin autuaaksi julistamista varten. Tiedossa on, että silloin on paaville luovutettu mm. todistajien vahvistama luettelo Hemmingille osoitettuja esiru-

kouspyyntöjä seuranneista ihmeistä. Ihmeitä oli kirjattu Turussa muistiin vuodesta 1416 lähtien. Tätä luetteloakaan ei siis enää Vatikaanista löydy.

Tarkoitus on nyt yhteistyössä Tukholman katolisen hiippakunnan kanssa selvittää, olisiko ruotsalaisissa arkistoissa säilynyt keskiaikaisia asiakirjoja, joista olisi hyötyä piispa Hemmingin kanonisaation edistämiseksi.

Joka tapauksessa toivo autuaan Hemmingin kanonisaatioprosessin loppuun saattamisesta elää, ja hanke on lähtenyt piispa Sipon aloitteesta liikkeelle myös maallikoiden piirissä. Hemming on Suomen katolilaisille tärkeä. Hän syntyi Ruotsissa, mutta elämäntyönsä hän teki Turun hiippakunnassa, ensin Turussa kaniikkina noin vuodesta 1328 alkaen ja sitten piispana vuodesta 1338 kuolemaansa 1366 asti.

Piispa Hemmingin elämästä ja toiminnasta on runsaasti tietoa. Henkilökohtaisessa elämässään hän oli hurskas ja askeettinen, hiippakuntansa piispana jopa hämmästyttävän toimelias. Hän vaati papistolta säädyllistä elämää ja arvokasta messun viettämistä sekä pyrki nostamaan hiippakunnan papiston koulutustasoa, josta oli ruton ja muiden kulkutautien aiheuttaman pappispulan takia jouduttu tinkimään. Oma lukunsa oli hänen ystävyytensä pyhän Birgitan kanssa. Birgitta arvosti Hemmingiä suuresti ja taivaallisten näkyjensä kehotuksesta lähetti hänet Avignoniin paavin palatsiin, jotta hän taivuttelisi paavin palaamaan Roomaan. Samalla matkalla Hemmingin oli määrä neuvotella Englannin ja Ranskan kuninkaiden välille rauha – 1330-luvulta alkaen nämä olivat käyneet keskenään sotaa, joka uhkasi kristikunnan yhtenäisyyttä. Matkallaan Hemming ei saavuttanut toivottuja tuloksia, ja hän suri tehtävänsä raukeamista tyhjiin. Lähettilään tehtävän hän oli yhtä kaikki hoitanut tunnollisesti, yhtä tunnollisesti kuin piispalliset tehtävänsä Suomessa.

Jo muutama vuosi sitten on hiippakunnassamme järjestetty autuaan Hemmingin pyhiinvaelluksia Helsingistä Turkuun. Näiden vaellusten aikana rukoiltiin seuraavaa rukousta; nyt se on ajankohtainen meille kaikille Suomen katolilaisille.

Rukous autuaan Hemmingin pyhäksi julistamisen puolesta

*Kaikkivaltias, iankaikkinen Jumala,
sinä annoit autuaan piispa Hemmingin
kansallesi
uskolliseksi paimeneksi ja opettajaksi
sekä sakramenttiesi jakajaksi.
Hänen esirukouksensa tähden
siunaa Suomen maata ja kansaa,
johdata meitä tuntemaan yhä syvemmin
sinun totuutesi
ja rakastamaan sinua yhä palavammin.
Suo palvelijasi Hemmingin tulla luetuksi
pyhiesi joukkoon.
Tätä pyydämme Kristuksen, Herramme
kautta. Amen.*

Autuas Hemming – rukoile puolestamme.

Artikkeleita

Uskonnot kohtaavat arjessa – *Katolisuus, 12.2.2015*

Keravan kaupunki ja Tarakka-verkosto järjestävät osana kaupungin kulttuuritarjontaa luentosarjan ”Kulttuurit kohtaavat arjessa”. Yhden osan tästä sarjasta muodosti helmi-maaliskuussa pidetty uskontoja käsitellyt luentosarja ”Uskonnot kohtaavat arjessa”. Luentosarja koostui neljästä kokonaisuudesta: juutalaisuus, katolisuus, evankelisluterilaisuus ja islam.

Tarakka-verkosto on osa Keravan kaupungin kotouttamisohjelmaa vuosille 2014–2017 tehtävänään monikulttuurisen ohjelmatarjonnan kehittäminen. Verkostoon kuuluu mm. Keravan seurakunta.

Luentosarja oli avoin kaikille ja maksuton, ja sen tehtävä oli kehittää monikulttuurista kohtaamista ja vuorovaikutusta Keravalla. Uskonto-ohjelman koordinaattori ja puheenjohtaja oli teologian opiskelija Christopher Montgomery.

Katolisuutta käsittelevän osan tavoite oli kertoa katolisuudesta nyky-Suomessa eli kaikesta siitä, mikä yhdistää arjen ja uskonnon kuten työ, opiskelu, eri tavat ja säännöt, naisen asema, perhe-elämä, identiteetti, integroituminen maamme tapoihin ja arkeen. Myös ennakkoluuloja tuli käsitellä.

Puhujina tilaisuudessa olivat isä Marco Pasinato Pyhän Henrikin katedraaliseurakunnasta ja dosentti Jan-Peter Paul. Tilaisuus oli jaettu kahteen va-



tulkitsijana. Katolilaisille traditio ja Raamattu ovat sekä-että-arvoja. Tässä yhteydessä isä Marco toi esille sakramenttien merkityksen Kristuksen meille antamina armon lahjoina. Hän painotti eritoten ripin merkitystä ja eukaristiaa. Sivuhuomautuksena hän totesi, että myös luterilaisilla on Helsingissä kahdessa kirkossa rippituolit eli Kallion kirkossa ja Tuomiokirkossa.

Isä Marco painotti, että katolinen kirkko on lähetystyötä harjoittava kirkko. Kirkon syvä arvo ja ensisijainen tehtävä on evankeliumin julistaminen kaikille.

Esitystä seurasi Q & A -tuokio. Kysymykset koskivat mm. kirkon musiikkia ja lauluja, kymmentä käskyä, vanhurskauttamisoppia, kirkon taloutta ja hallintoa, pyhimyksiä ja selibaattia.

Seuraava puheenvuoro oli dosentti Paulilla. Hän esitteli Suomessa toimivan katolisen kirkon taustaa, muun muassa hiippakunnan ja seurakuntien rakenteita. Hän nosti esille sääntökunnat, pappiseminaarin, yhdistykset ja keskuskeskukset. Hän painotti monikulttuurisuutta ja -kielisyyttä sekä retrettien, pyhiinvaellusten ja eri riittien merkitystä.

Paul kävi yksityiskohtaisesti läpi kirkkovuoden, seurakuntien ohjelmia ja rukoustraditioita. Hän käsiteli myös ruokatapoja, erityisesti paaston aikana, vaatesääntöjä (joita ei varsinaisesti ole), naisten asemaa kirkossa, hiippakunnassa ja seurakunnissa. Hän painotti naisten aktiivista toimintaa ja merkittävää asemaa monessa sääntökunnassa sekä maalikkotehtävässä.

Perhe-elämää käsiteltiin laajalti unohdamatta seka-avioliittoja ja eronneiden ja kummien asemaa. Katolisesta identiteetistä käytiin laaja keskustelu ottaen huomioon ensimmäisen ja toisen sukupolven maahanmuuttajien suuri määrä katolisessa kirkossa Suomessa. Yhteenvetona voitiin todeta, että monet väärinkäsitykset ja ennakkoluulot ovat huomattavasti vähentyneet.

Tilaisuuden jälkeen monet kuulijat tulivat keskustelemaan katolisesta uskosta pyytäen lisätietoa. Tilaisuus oli kokoaisuudessaan rakentava ja ilmapiiiri ystävällinen. Keravan opiston tilat olivat erinomaiset ja kahvi tilaisuuden jälkeen oli tervetullutta. Läsnä oli kaikkiaan noin 40 henkilöä.

Jan-Peter Paul

jaan tunnin pituiseen osaan.

Isä Marcolle oli annettu tehtäväksi käsitellä yleismaailmallista katolista kirkkoa ja sen oppia. Tunnetulla empaattisella ja elävällä tavallaan isä Marco systemaattisesti esitteli katolisen kirkon opetuksen perusteita: Raamatun, Katekismuksen pääkohdat ja Vatikaanin II kirkolliskokouksen vaikutuksen kirkon kehitykseen. Hän painotti ekumenian merkitystä ja kastetta kristittyjä yhdistävänä tekijänä. Ekumeniassa on löytymässä yhteinen kieli ja yhä suurempi keskenäinen ymmärrys ainakin terminologian suhteen.

Isä Marco toi esille myös seikkoja, jotka erottavat kirkkokuntia toisistaan kuten, tradition korostus katolisessa kirkossa ja kirkon rooli Raamatun

In English

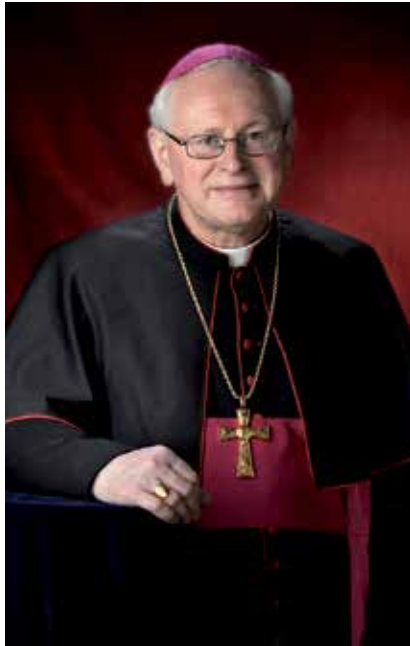
The Bishop's Lenten Message 2015

When a child is received into the family of God and becomes a member of the Church, the priest anoints the child with chrism after baptism, praying: "God the Father of our Lord Jesus Christ has freed you from sin, given you a new birth by water and the Holy Spirit, and welcomed you into his holy people. He now anoints you with the chrism of salvation. As Christ was anointed Priest, Prophet, and King, so may you live always as a member of his body, sharing everlasting life. Amen."

This prayer and anointing signifies that through baptism each Christian is reborn into sharing the high, royal and prophetic priesthood of Christ. Being given that priestly rank in Christ, all of us who are baptised together form a sacred priesthood. That is why we can speak of the common priesthood of Christians. But what does that really mean? First of all, it is about dedication to God and praising Him. The baptised live their priesthood through living their calling, their vocation, in accordance with the Gospel, and by giving good witness of their faith.

The word *priest*, however, is mostly used only to refer to those who have the ministerial priesthood in the Church; naturally those who have the ministerial priesthood as baptised Christians also share in the common priesthood of all Christians in Christ. The Catechism of the Catholic Church explains the relationship between the common priesthood and the ministerial priesthood like this: 'While the common priesthood of the faithful is exercised by the unfolding of baptismal grace – a life of faith, hope, and charity, a life according to the Spirit – the ministerial priesthood is at the service of the common priesthood. It is directed at the unfolding of the baptismal grace of all Christians. The ministerial priesthood is a means by which Christ unceasingly builds up and leads his Church. For this reason it is transmitted by its own sacrament, the sacrament of Holy Orders.' (CCC 1547)

Nobody can work as a priest or be a priest without the calling to priesthood, without the vocation to be a priest. Christ Himself awakens the desire to become a priest in a man and lets the thought mature in him. The Church must then assess the authenticity of the vocation. However, what is happening is in effect a recurrence of what happened when Jesus called his twelve disciples, taught them in word and deed and then sent them out to be apostles and spread the good news. The Second Vatican Council says: 'That divine mission, entrusted by Christ to the apostles, will last until the end of the world, since the Gospel they are to teach is for all time the source of all life for the Church. [...] In order that the mission assigned to them might continue after their death, they passed on to their immediate co-operators, as it were, in



the form of a testament, the duty of confirming and finishing the work begun by themselves, recommending to them that they attend to the whole flock in which the Holy Spirit placed them to shepherd the Church of God.' (*Lumen Gentium* 20, Acts 20:28)

Through the same apostolic priesthood Christ continues to be the Head of the Church everywhere the Gospel is preached; where parishes gather and are led; where sins are forgiven and in particular where the Eucharist is celebrated. This ministry of Holy Orders founded by Christ is divided into three degrees: the service of bishops, the service of priests and the service of deacons. In the episcopacy is the fullness of the apostolic mission and priesthood; in the presbytery the bishops have responsible co-workers, while the diaconate is intended to help them and serve them. Baptised and confirmed men can be ordained bishops, priests or deacons; the ordination is conferred through the sacrament of Holy Orders. At the heart of this sacrament is the imposition of hands and the words of the consecration prayer said by the bishop conferring the sacrament. In addition, the man or men being ordained are asked if they are ready to serve in the Church; the Litany of All Saints is prayed and there are also some symbolic rites.

Through priestly ordination Christ, the High Priest, gives the man being ordained a special character to signify that he becomes part of the ministry of Christ, being configured to Christ in his office, in his person and in his power. This is not to raise the priest, but primarily to serve the faithful, since through the sacraments the faithful can receive Christ and the grace and love of Christ, despite the human weakness of the priest. St Augustine says that when a priest baptises a person, it is Christ himself who baptises. In the same manner, when a priest celebrates the Eucharist, Christ himself becomes present. So the priest does not act in his own person, but in the person of Christ, for the good of mankind.

The priesthood is primarily a ministry of service. Christ is the image to which the priest aspires: he 'came not to be served but to serve' (cf. Mt 20:28). When he had washed the feet of his disciples, Jesus said to them: 'If I, then, the Lord and Master, have washed your feet, you must wash each other's feet. I have given you an example so that you may copy what I have done to you' (Jn 13:14-15).

A priest should also have a heart like Jesus; gentle, humble, compassionate, but also brave and decisive. He should mourn with those who are sad and be joyful with those who are glad. Like Jesus, a priest should make the effort as a shepherd and go to look for the sheep who have gone astray and carry them back to the flock.

Christ, the High Priest, is our mediator with the Heavenly Father. From the beginning, however, he has wanted to share his ministry with his apostles. As a servant of God and of people the priest gives his entire life to God to use in the service of mankind. When we look at the key work of a priest, it is clear to us: the priest spreads God's word, the Gospel; he teaches; he leads and shepherds the flock of Christ. The priest administers the holy sacraments and blessings, bringing Christ to all. The priest is a spiritual advisor. In all this, the priest is the bringer and transmitter of God's will, love and mercy. But like St Paul says, he has no wish to lord it over anyone's faith, but to work with people for their joy (cf. 2 Cor 1:24).

A priest could not do his work without continuous prayer; being a priest is very much a spiritual job, which is why a priest will celebrate Mass daily; his life and activities also include the Liturgy of the Hours; meditation, adoration and devotion to the Virgin Mary.

Dear brothers and sisters in Christ, we can be grateful that God has given us priestly vocations in our growing diocese. However, I would ask you to pray for our priests. In their work in the Finnish diaspora, they face the challenges of long distances and multiple languages and cultures. We should pray that they have the perseverance to live and work as priests. It is a great help to them, that they are not alone in their mission, but that they form a fraternal community of priests, co-workers joined to the Bishop. We can pray that our priests will continue to grow in holiness and that God gives us many priestly vocations, for us and for the entire Church.

I wish you all a good period of preparation for Easter!

+ Teemu Sippo SCJ
Bishop of Helsinki

There are hundreds of Marian Pilgrimages taking place all over the world. The Marian Pilgrimages to Lourdes, Fatima and Guadalupe are well-known. Less well-known are those to Knock in Ireland and Beauraing in Belgium. Marian Pilgrimages are characterised by praying the Rosary which has its origin in the Middle Ages and is attributed to Saint Dominic.

Some pilgrims carry Our Lady of the Miraculous medal around their necks. This tradition originated in Paris, France, in 1830 when Our Lady appeared to Saint Catherine Labouré. Our Lady promised to everyone who carries the medal "great graces". There are hundreds of other local customs and traditions related to Marian Pilgrimages. Thus, a Marian Pilgrimage originates, by the grace of God, from the faithful and belongs to them.

Finland is dedicated to Our Lady, as is Saint Mary's Church in Meilahdi, Helsinki. The diocesan retreat and training centre is dedicated to Stella Maris, Star of the Sea. The Marian tradition is strong within the Finnish Catholic Church today. The first post-reformation Marian Pilgrimage in Finland, going from the medieval church in Lohja dedicated to Saint Lawrence to the sanctuary dedicated to Mary in Stella Maris, will take place Sept. 5-6, 2015.

In our secular age Mary, the Mother of God, has become a "megastar". New, as well as old, shrines annually attract millions of pilgrims. Our Lady is seen as a source of help and empowerment in our complicated world with its great inequalities and massive persecution of Christians, especially in Africa and the Middle East. Martyrdom has become a daily occurrence as during pagan times. Mary remains a safe rock and force against all forms of evil including secularism, individualisation and relativism.

A Marian Pilgrimage is a form of "communitas":

"It forms a boundless and egalitarian bond between people at the sacred place and a movement from social structure and everyday life to antistructure and religious life. A pilgrimage helps to bring people with different class structures together and to break down barriers of differences among pilgrims."

A Marian Pilgrimage takes the pilgrim temporarily out of time, place and social structure on a personal and social level. During the pilgrimage everyday is taken into consid-

In English

Marian Pilgrimage – lived religion



simple so that everybody can participate. One seeks a harmonious balance and peace with the divine, with fellow travellers and the inner self.

In addition to the physical movement there is a strong emotional presence. A feeling of transformation, of closeness with God, and feelings and maybe even experiences of healing and relief. The pilgrim's own feelings of suffering are transferred to Mary who protects us from grief, pain and a sense of spiritual poverty. One's private sorrows are related to Mary.

A Marian Pilgrimage is a process where Our Lady brings the pilgrim closer to religious sites where she has appeared like Lourdes or Fatima. A Marian Pilgrimage is, on a macro-level, a spiritual movement against social injustice, oppression, violence. Thus, a Marian Pilgrimage has a global and international dimension.

A Marian Pilgrimage is a personal and collective offering of our selves to God. We bring gifts and make promises. These offerings can be prayers, candles, even flowers of the field. They can also be monetary offerings to the Marian sanctuary for its upkeep. Our sacrifices are personal, often with an external dimension like walking, kneeling, holding our hands in prayer and saying the rosary. Confessions during the pilgrimage are clear signs of our conversion.

The forthcoming Marian Pilgrimage from Saint Lawrence's medieval church in Lohja to the Marian sanctuary in Stella Maris is a sign of our living faith. Finally, a Marian Pilgrimage will live in us also after the pilgrimage itself is over. We are rejuvenated, carrying with us memories of it, and above all grace and a stronger faith and religious life.

*Jan-Peter Paul
Chairman
The Welcoming Team*

Sources

Hermkens A-K., Jansen W. and Notemans C. (editors) Institute for Gender Studies and the Department of Cultural Anthropology, Radboud, University of Nijmegen, The Netherlands (2009): *Moved by Mary, The Power of Marian Pilgrimage*, Ashgate, 282 pages.

Marian apparition, http://en.wikipedia.org/wiki/Marian_apparition

eration. Nobody is left behind. This is the key and most meaningful context of the pilgrimage.

Mary's multiple revelations carry proof of this. She appears to weak and marginalised persons, women, children, sick, old or the ethnically and religiously marginalised.

The gift of a Marian Pilgrimage is a sign of solidarity with the oppressed, power to suffer gracefully under injustice and to continue the daily struggle. A Marian Pilgrimage symbolises "a passage from periphery to centre in order to challenge power and to strengthen one's position."

Our Lady represents not only power, but also modesty, purity, obedience and motherhood. She is the "perfect" woman. Thus, it is no surprise that the majority of pilgrims to Marian sites are women.

A Marian Pilgrimage is a movement from and towards sacred sites. In Finland towards Stella Maris and the sanctuary of Our Lady in the forest. One travels mostly on foot, but other forms of travel can and are accepted. Pilgrims move in a procession, praying, kneeling, folding hands in prayer, holding candles and often placing stones on specific places like corners on the path. Each stone is a symbolic prayer to Our Lady, like lighting a candle in church in front of her statue. The pilgrimage should be repetitive and collective in action. The same prayers or songs are said again and again. These should be

Marian pyhiinvaellus 5. ja 6. syyskuuta 2015

Vuosittain kymmenet miljoonat ihmiset ympäri maailmaa osallistuvat Marian pyhiinvaelluksiin. Meksikon Guadalupen Neitsyen pyhäkölle pyhiinvaeltava vuosittain lähes 10 miljoonaa ihmistä, Lourdesiin noin viisi miljoonaa ja Portugalin Marian pyhäkölle Fatimaan yli neljä miljoonaa.

Mikä saa miljoonat ihmiset haikutumaan niihin paikkoihin, jossa Jumalan äiti Neitsyt Maria on ilmestynyt? Katolinen kirkko on rekisteröinyt 295 ilmestystä, joista 12 on virallisesti hyväksytty aidoiksi. Monet muut ovat kuitenkin paikallisen hiippakunnan kannalta tärkeitä pyhiinvaelluskohteita.

Suomi on omistettu pyhälle Marialle, kuten myös Meilahden kirkko Helsingissä. Oleellinen katolinen pyhälle Marialle omistettu paikka on hiippakunnan retretti- ja koulutuskeskus Stella Maris eli Meren Tähti. Noin 5 km Helsingistä Turun suuntaan sijaitseva keskus on siis omistettu Pyhälle Marialle. Paikalla, aivan metsän reunassa, on Pyhän Neitsyen patsas, joka mahdollistaa rauhallisen rukoushetken tai paikan, jossa ruusukkoa voi rukoilla luonnon keskellä.

Marian pyhiinvaellukset elävät uutta loistokautta. Pyhän Marian seurakunnan ja Pyhän Henrikin katedraaliseurakunnan "tervetulo-ryhmä" (The Welcoming Team) on suunnittelemassa Marian pyhiinvaellusta Lohjan keskiaikaiselta Pyhälle Laurille omistetulta keskiaikaiselta kivikirkolta Stella Marikseen lauanatana 5. ja sunnuntaina 6. syyskuuta 2015. Tavoitteena on elävöittää Marian pyhiinvaellusten traditiota ja arvoja.

Marian pyhiinvaellus on voimakas tapahtuma. Sen elementtejä ovat Marian symbolit kuten liput ja patsaat, Raamatun ja muiden tekstien lukeminen, kertomukset ja eri maitten ja kulttuurien traditiot sekä yhteyden rakentaminen eri yhteiskuntaluokista tulevien ihmisten kesken. Painopiste on eritoten pyhiinvaelluksen kansainvälinen, kansallinen, paikallinen ja jopa perhekeskeinen luonne. Pyhiinvaellus on tarkoitettu kaikille, erityisesti perheille, yksinäisille, työttömille ja niille, jotka hakevat Jumalan äidin tukea ja siunausta elämälleen.

Pyhiinvaelluksen kautta saatu läheinen suhde Pyhään Mariaan on ensikädessä henkilökohtainen kokemus. Sillä voi kuitenkin olla laajempi sosiaalinen merkitys tuoden yhteen hiippakunnan ja seurakuntien eri ryhmiä ja henkilöitä. Pyhiinvaellus voi pyhittää ihmisen elämän ainakin pyhiinvaelluksen ajan, mutta myös pitempään. Pyhiinvaellus on-

kin nähtävä jatkuvana prosessina, matkasta kohti lopullista päämääräämme.

Pyhiinvaelluksen voima lähtee halusta olla lähellä pyhää Mariaa. Tämä voima on ikuinen eikä tunne ajan tai paikan rajoituksia.

Lisää tietoa pyhiinvaelluksesta Lohjalta Stella Marikseen annetaan kevään aikana Fideksen ja KATTn kotisivujen kautta.

Lisätietoja antaa:

Lucia Indrén

Puh. 040-4145861

s-posti: lucia.indren@studium.fi

Pilgrimsfärd till Stella Maris lördagen 5 och söndagen 6 september 2015

Välkomstkommittén (Wellcoming team) för Santa Maria församling och Sankt Henriks katedralförsamling anordnar en pilgrimsfärd till stiftets reträtt- och skolningscentrum Stella Maris 5–6 september 2015. Pilgrimsfärden är öppen för alla. Detaljerad information om pilgrimsfärden under våren i Fides och på KATTs hemsidor.

Kontakt och vidare information:

Lucia Indrén

Tel. 040-4145861

e-post: lucia.indren@studium.fi

Marian Pilgrimage from Lohja to Stella Maris, Saturday 5th to Sunday 6th September 2015

The Welcoming Team, in cooperation with Saint Henry's Cathedral, Saint Mary's Church and Stella Maris, is organizing a pilgrimage from the medieval church of Saint Laurentius, Lohja to the retreat- and training centre Stella Maris from Saturday September 5th to Sunday September 6th. The pilgrimage will be held in a true Catholic international Marian tradition. It will be headed by one or several priests and possibly other members of the clergy. There will be possibilities for confession, prayer and singing. Masses will be held and will end with adoration of Our Lady of Stella Maris.

We hope that as many as possible will attend. Practical detailed information will be published later in Fides and on the KATT web.

Additional information:

Lucia Indrén

Tel. 040-414 5861

e-mail: lucia.indren@studium.fi

Tapaaminen Jeesuksen kanssa

Jeesuksen kuolema (Joh. 19:28-37)

Jeesus tiesi, että kaikki oli nyt saatettu päätökseen. Jotta kirjoitus kävisi kaikessa toteen, hän sanoi: "Minun on jano."

Siellä oli astia täynnä hapanviiniä. Sotilaat kastoivat siihen sienen ja nostivat sen iisoppiruon päässä Jeesuksen huulille.

Jeesus joi viinin ja sanoi: "Se on täytetty." Hän kallisti päänsä ja antoi henkensä.

Silloin oli valmistuspäivä, ja alka-va sapatit oli erityisen suuri juhla. Jotta ruumiit eivät jäisi sapatiksi ristille, juutalaiset pyysivät Pilatukselta, että ristiinnaulituilta lyötäisiin sääriluut poikki ja heidät otettaisiin alas.

Niinpä sotilaat katkaisivat sääriluut niiltä miehiltä, jotka oli ristiinnaulittu Jeesuksen kanssa, ensin toiselta ja sitten toiselta.

Jeesuksen luo tultuaan he huomasivat hänen jo kuolleen eivätkä siksi katkais-
seet hänen sääriluitaan.

Yksi sotilaista kuitenkin työnsi keihään hänen kylkeensä, ja haavasta vuoti heti verta ja vettä.

Se, joka tämän näki, on todistanut siitä, jotta tekin uskoisitte. Hänen todistuksensa on luotettava, ja hän tietää puhuvansa totta.

Näin tapahtui, jotta toteutuisi kirjoit-



tuksen sana: "Häneltä ei saa rikkoa ainootakaan luuta."

Toisessa kirjoituksessa taas sanotaan: "He katsovat häneen, jonka ovat lävistäneet."

Kommentti

Ristiinnaulitulla Jeesuksella on jano. Fyysisesti se on täysin ymmärrettävää, sillä Jeesus on varmasti menettänyt paljon verta. Toisaalta hengellisesti Herraa kurkkua poltaa jano pelastaa kaikki ihmiset. Mutta me ihmiset annamme hä-

nelle vain hapanviiniä, pahalta maistuvaa nestettä.

Näin tekemällä Jeesus täyttää pyhät kirjoitukset. Herran uskollisuus on rajaton. Hän on kuuliainen pienimmässäkin asioissa, koska se on Jumalan tahto.

Herramme kuoli silloin, kun hän halusi. Hän kallisti päänsä ja sitten antoi henkensä. Joku voisi sanoa, ettei hän kuollut oikeasti vaan kallisti vain päänsä. Päinvastoin. Jeesus kuoli todellisesti. Hänen kuolemansa ei ole pelkästään syntiemme seurausta. Hän antoi henkensä vapaaehtoisesti. Vain kuolemalla hän voi nousta

kuolleista. Tässä on meidän voittomme, että Jeesus on noussut kuolleista ikuiseen elämään, ja vain hän voi tarjota meille luonaan samaa asemaa. Jeesus on elämän Herra ja kuoleman voittaja, koska hän on Jumalan Poika.

Jälleen kerran Vanhassa testamentissa annettu ennustus täyttyi Jeesuksessa: He eivät katkaisseet yhtäkään luuta. Jeesus on se täydellinen karitsa, joka teurastettiin pääsiäisaikana. Mooseksen lain mukaan pääsiäislampaalta ei saa rikkoa ainoatakaan luuta. Itsensä uhrina antava Jeesus on uuden ja lopullisen liiton karitsa ja pappi. Samassa uhrauksessa on erityislaatuisesti läsnä sekä uhrilahja että pappi.

Jeesuksen kyljessä olevasta haavasta vuotaa heti verta ja vettä. Heti. Jeesus haluaa antaa meille mahdollisimman pian tehokkaat armon lähteet: sakramentit. Kasteessa Jeesuksen veden kautta tulemme Jumalan lapsiksi ja se puhdistaa sielumme kaikki synnit. Verellään Jeesus ruokkii meitä eukaristiassa. Jeesuksen kylki on se uusi portti, jonka kautta saamme pelastukseen johtavaa armoa. Nooan arkin portaiden kautta kaikki valitut elävät olennot saivat pelastuksen vedenpaisumuksesta. Nyt on Jeesuksen vuoro. Hänen kauttaan jokainen ihminen on kutsuttu synnin kuolemasta armon elämään.

isä Raimo Goyarrola

Cultural
night

STUDIUM CULTURAL NIGHT

Living and studying as a Dominican brother in England: Oxbridge and beyond

by brother Matthew Jarvis, OP, Blackfriars, Oxford



Friday, April 17 at 18.45-21.00 at the Studium Catholicum

Studium Cultural Night is a new programme of friendly and informal gatherings with various activities, such as music, films, talks, pop-up café etc. It will be held once a month on a Friday.

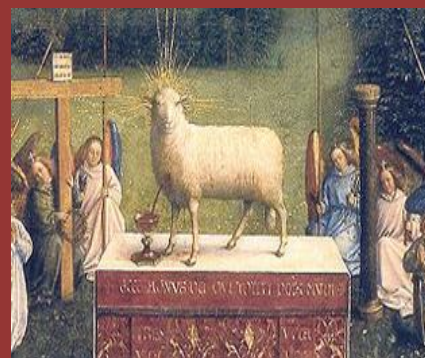
Everybody is very welcome!

Studium Catholicum
Ritarikatu 3 A 00170 Helsinki www.studium.fi

Preparation for Holy Week
3-Day Retreat on the
Mystery of Easter and
the Book of Revelation

March 27th- 29th

at the Studium Catholicum
with Fr. David Sanders, OP, Blackfriars, Oxford



Places are limited.

The fee is 25 euros. The deadline for registration and payment is March 17th. Please pay to : Studium Catholicum Nordea FI40 2001 2001 0002 81 and inform lucia.indren@studium.fi or 040 414 5861

Studium Catholicum

Ritarikatu 3 A , 00170
Helsinki www.studium.fi



Katolinen Pyhän Henrikin
yhdistys ry

VUOSIKOKOUS

pidetään perjantaina 24.
huhtikuuta klo 19.00 Pyhän
Henrikin seurakuntasalissa.
Käsitellään sääntömääräiset asiat.
Tervetuloa.

* * *

Vuoden 2015 jäsenmaksu 20 €
maksetaan ennen kokousta
yhdistyksen tilille Danske Bank
FI46 8000 3710 1723 36.

Katolisia kirjoja ja hartausesineitä


myydään sunnuntaina
22.3. klo 10.30 - 14 Henrikin
seurakuntasalissa. Varaa käteistä.

Catholic Books & Devotionals

for sale in St. Henry's Parish Hall
on Sunday 22nd March
at 10.30 - 14.

Pyhän Henrikin yhdistys ry
St. Henry's Association

Ilmoitukset



AC:n jäsenet kutsutaan torstaina 19.3.2015 klo 18.30 vuosikokoukseen, jossa käsitellään sääntömääräiset asiat ja AC:n uudistetut säännöt. Varmistaaksesi äänioikeutesi muistathan maksaa jäsenmaksusi, 10 €, tilille FI6120012000513060.

Torsdagen 19.3.2015 kl. 18.30 sammankallas AC:s medförmär till årsmöte. På årsmötet behandlas stadgeonliga ärenden och de förnyade stadgarna. För att bevara din rösträtt, glöm inte att betala din medlemsavgift, 10 €, kontonr. FI6120012000513060.

Academicum Catholicum ja Studium Catholicum yhteiset kevätluennot

Academicum Catholicum och Studium Catholicum föreläsningar under våren

Kaikkille avoimet luennot pidetään Studium Catholicumin tiloissa (Ritarikatu 3A, 3. krs) torstai-iltaisin klo 19.00. Ovet avautuvat klo 18.30.

Föreläsningarna som är öppna för alla hålls i Studium Catholicums utrymme (Riddaregatan 3A, 3 vån.) på torsdagskvällar kl. 19:00. Dörrarna öppnas kl 18:30.

19.3. TT Rope Kojonen
Älykäs suunnittelu, luominen ja evoluutio (suomeksi)
Intelligent design, skapelsen och evolutionen (på finska)

16.4. Fr. Anders Hamberg
De katolska traditionalistiska rörelserna (på svenska!)
Katoliset traditionalistiset liikkeet (ruotsiksi)

AC tekee perinteisen kevätretken 23.5.2015. Kohteena on Tampereen Vapriikki-museossa oleva näyttely "Suomalaisen pyhiinvaelluksen keskiajalta". Tutustumme myös Tampereen Tuomiokirkkoon ja käymme katolisessa Pyhän ristin kirkossa. Lähtö Pyhän Henrikinaukiolta Helsingistä klo 9, paluu klo 18. Matkan hinta 35€ sisältää bussikujetuksen, sisäänkäynti opastukseen sekä lounaan. Ilmoittautumiset sihteerille, e-mail: lindholms@kolumbus.fi

AC ordnar sin traditionella vartfärd 23.5.2015. I år får vi och ser på en utställning som heter "Finländarnas pilgrimsfärd under medeltiden" i Tammerfors Vapriikimuseum. Vi bekantar oss också med Tammerfors domkyrka och Heliga korsets katolska kyrka. Start från St: Henriksplatsen kl. 9, tillbaka kl. 18. Resan kostar 35€ och innehåller bussresan, inträdesbiljetter, guidningen och lunchen. Anmälningar bör göras till sekreteraren, e-post: lindholms@kolumbus.fi.



Suomen Caritas ry
Caritas Finland rf

Caritas on katolinen avustusjärjestö, joka pyrkii edistämään oikeudenmukaisuutta, rauhaa ja tasa-arvoa kaikkialla maailmassa. Toimintaamme kuuluu kehitysyhteistyö, katastrofiapu ja maahanmuuttajatyö.

www.caritas.fi

Caritas-kuulumisia

Tulevia Caritas-tapahtumia:

28.3. Basaarin pystytys Pyhän Henrikin srk-salissa alkaen klo 15.00. Tervetuloa!
29.3. Palmusunnuntain Basaari Pyhän Henrikin srk-salissa klo 10.30-14.30
23.4. Caritasen sääntömääräinen vuosikokous klo 18.00 Pyhän Henrikin srk-sali
Kokouksessa käsitellään sääntömuutosehdotus
23.-24.5. Maailma kylässä -tapahtuma, Kaisaniemen puisto, Helsinki

HÄTÄAPUKERÄYKSET 2014:
ADVENTTIKERÄYS/IRAK
Adventtikeräyksen tuotto: 9 385,79 euroa, kohde oli vainojen uhrit Irakissa

Seurakunnat:

Nasaretin pyhän perheen seurakunta	1 200,00
Pyhän Birgitan ja autuaan Hemmingin seurakunta	365,00
Pyhän Henrikin katedraaliseurakunta	564,74
Pyhän Marian seurakunta	1 090,21
Pyhän Olavin seurakunta	193,25
Pyhän ristin seurakunta	716,00
Pyhän Ursulan seurakunta	226,80
Birgittalaisisaret	400,00
Studium Catholicum	200,00
Seurakunnat/yhteisöt yhteensä	4 956,00
Suorat tilisiirrot	4 429,79

Hätäapukeräyksiä kerättiin vuoden 2014 aikana seuraaviin kohteisiin:
GAZA, IRAK, FILIPIINIT, UKRAINA JA SYYRIA.
Avustukset toimitettiin:
Gaza 825,54 – Irak/Syyria 11 363,09 – Filippiinit 2 281,60 – Ukraina 7 252,30
Sr. Benedictan muistokeräys 722,20

Tervetuloa katoliseen kirkkoon!



Tervetuloitiimin kevätohjelma 2015:
Kaikkille katolisesta kirkosta kiinnostuneille sekä uusille että vanhoille jäsenille!
Esitelmää (englanniksi ja suomeksi) eri aiheista joka kuukauden toisena sunnuntaina klo 13.00-15.00 Studium Catholicumissa.

Päivämäärät ja aiheet kevään kokoontumisille (voivat muuttua):

08.03 Kristillinen rukous
10.05 Kirkkovoosi ja Pyhä Messu
31.05 Päiväkodin esittely

Tervetuloitiimi on ryhmä vapaaehtoisia eri maista hiippakunnassamme. Autamme uusia katolilaisia kotiutumaan kirkkoonsa. Ryhmä toimii yhteistyössä seurakunnan papiston kanssa. Toimintaryhmän kokoontumispaikkana on Studium Catholicum, katolinen kulttuurikeskus Helsingissä.

Järjestämme kuukausittain kokoontumisen, johon kaikki ovat tervetulleita. Ohjelmassa on keskustelua, kahvia sekä esitelmää mielenkiintoisista aiheista. Voit ottaa meihin yhteyttä, kun haluat tietää enemmän kirkkomme toiminnasta ja tutustua uusiin ihmisiin.

Kotisivumme, jossa kuvia aiemmilta tapaamisilta www.studium.fi/en/groups/welcoming

Ryhmän vastuuhenkilö: Lucia Indren (Indonesia) 040-4145861 lucia.indren@studium.fi

Yhteyshenkilömmme seurakunnissa:

Pyhän Henrikin seurakunta	Pyhän Marian seurakunta
Joran Wauters (Belgia) 044-9723738	Mervi Yagmour (Suomi) 050-4524997
Sara Nevalainen (Suomi) 040-5604120	Jan-Peter Paul (Suomi) 045-2675939
Pio Simonsen (Tanska) 040-4428499	Ilona Ennelin (Suomi) 040-7264025
Steve Arnold (Iso-Britannia) 045-1101053	Lydia Padilla-Rinne (Filippiinit) 050-5223580
Pablo Sopolana (Espanja) 050-3173392	Nevil Genjang (Kamerun) 044-3601059
Pekka Rantakari (Suomi) 040-5147360	Teemu Terho (Suomi) 046-8448621
	Janne Marno (Suomi) 0415873793
	Päivi Perttilä (Suomi) 045-1289376

 Ritarikatu 3A, 00170 Helsinki www.studium.fi



Lastenleiri Stella Mariksessa
7.-13./19. kesäkuuta 2015

Leiri on tarkoitettu 5-13-vuotiaille.
Leirillä voi olla viikon tai kaksi viikkoa, hinta 150 eur/viikko.
Ilmoittautuminen sisar Barbaralle, sisar.barbara@gmail.com



**Pieniä asioita,
suurella rakkaudella**

Äiti Teresan peittopiiri

kokoontuu Stella Mariksessa kerran kuukaudessa 3. keskiviikkona klo 14-16. Tervetuloa! Voit myös lähettää kutomasi palat (18x18cm, kudottu ainoikeaa yli 50% villalangasta) postitse osoitteella Anne Kärnä, Sirkkoontie 22, 09630 Koisjärvi. Tiedustelut puhelimitse 040-9370227 (klo 9-10, muulloin tekstiviestillä).
Tervetuloa!

Verbi Dei sono Schola cantorum



Gregoriaanista laulua häihin, hautajaisiin ja muihin tilaisuuksiin. Gregorian chant for weddings, funerals and other occasions.
Yhteys, Contact: Markus Mäkelä 044-5021206.

Huom! Kaikkia ilmoittajia ja kirjoittajia pyydetään painokkaasti pitämään kiinni sivun 2 alalaidassa annetuista aineiston viimeisistä jättöpäivistä (deadline). Toimitus ei voi taata, että viimeisen jättöpäivän jälkeen toimitettuja muutoksia ehdittäisiin huomioida. Deadline on aina 10 päivää ennen lehden julkaisupäivää, joka on kuukauden toinen perjantai.

Seurakunnat ja ohjelmat • Parishes and programs • 13.3.–12.4.

HELSINKI


**Pyhän Henrikin
katedraaliseurakunta**

Pyhän Henrikin aukio 1, 00140 Helsinki. Puh. 09-637853, fax 09-6224618. Sähköposti henrik@katolinen.fi. Kotisivu henrik.katolinen.fi.

- La 17.40 vesper, 18.00 aattomessu. Su 9.45 messu englanniksi (1., 2. ja 4. su) tai latinaksi ja englanniksi (3. su), 11.00 päämessu, 12.30 erikielisiä messuja, perhemessu tai 13.00 gregoriaaninen messu, 18.00 iltamessu. Ma, ke, pe 18.00 messu, ti ja to 7.30 messu. Ke 17.30 ruusukkorukous, pe 17.30 adoraatio. Ke, la 19.30 Neokatekumenaalilyhteisön liturgia. Rippiaika la 17.00-17.45 ja sopimuksen mukaan.
- Sat. 17.40 Vespers, 18.00 Mass in Finnish. Sun. 9.45 Mass in English (1st, 2nd and 4th Sun.) or English and Latin (3rd Sun.), 11.00 High Mass in Finnish, 12.30 Mass in other languages, Family Mass or 13.00 Gregorian Mass, 18.00 Mass in Finnish. Mon., Wed., Fri. 18.00 Mass in Finnish, Tues. and Thurs. 7.30 Mass in Finnish. Wed. 17.30 Rosary, Fri. 17.30 Adoration. Wed., Sat. 19.30 Liturgy of the Neocatechumenal Way. Confessions Sat. 17.00-17.45 and by appointment. Masses also in other cities.

- 14.3. la 11.00-15.00 nuorten lectio divina seurakuntatalissa, 17.40 vesper, 18.00 aattomessu
- 15.3. su paaston 4. sunnuntai: 9.45 messu latinaksi ja englanniksi/Mass in Latin and English, 11.00 päämessu, 12.30 messu ruotsiksi/Mässa på svenska, 15.00 messu Porvoossa, 18.00 iltamessu
- 17.3. ti 14.00 seniorit, 19.00 juhllinen uskontunnustus kirkossa
- 19.3. to pyhä Joosef: 18.00 messu
- 21.3. la 11.00-13.00 vahvistusopetus seurakuntatalissa, 17.40 vesper, 18.00 aattomessu
- 22.3. su paaston 5. sunnuntai: 9.45 messu englanniksi/Mass in English, 11.00 päämessu, 12.30 messu italiaksi/Messa in italiano, 15.00 messu Tikkurilassa, 18.00 iltamessu
- 23.3. ma 18.30 johdantokurssi
- 24.3. ti 16.30-19.00 vahvistusopetus seurakuntatalissa, 18.00 Catholic Students' Club: ruusukko ja messu, 19.00 juhllinen uskontunnustus kirkossa
- 26.3. to 18.00 lectio divina kabinetissa
- 28.3. la 17.40 vesper, 18.00 aattomessu
- 29.3. su palmusunnuntai: 9.45 messu englanniksi/Mass in English, 11.00 päämessu, 13.00 messu unkariksi, 16.00 messu tagalogiksi, 18.00 iltamessu
- 31.3. ti 18.00 krisnamessu
- 2.4. to kiirastorstai: 18.00 messu
- 3.4. pe pitkäperjantai: 9.00 tenebrae, 15.00 juhllinen jumalanpalvelus
- 4.4. la pyhä lauantai: 9.00 tenebrae, 22.00 pyhän pääsiäisyön vigilia
- 5.4. su pääsiäissunnuntai: 9.45 messu englanniksi/Mass in English, 11.00 päämessu, 18.00 iltamessu
- 6.4. ma pääsiäismaanantai: 11.00 messu suomeksi, 13.00 gregoriaaninen messu, 16.00 messu puolaksi/Msza po polsku
- 7.4. ti 18.00 Catholic Students' Club: ruusukko ja messu
- 9.4. to 18.00 elokuvakerho seurakuntatalissa
- 11.4. la 11.00-13.00 vahvistusopetus seurakuntatalissa, 17.40 vesper, 18.00 aattomessu
- 12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 9.45 messu englanniksi/Mass in English, 11.00 päämessu, 12.30 perhemessu, 13.30-17.45 adoraatio, 18.00 iltamessu

DIASPORA

Porvoo (ort. kirkko, Tattarinmalmi: 15.3. su 15.00)

Tikkurila (ort. kirkko, Läntinen Valkoisenlänneentie 48): 22.3. su 15.00

24 tuntia Herralle

Pyhän Henrikin katedraalissa
pe 13.3. – la 14.3.
ks. s. 2


Pyhän Marian seurakunta

Mäntytie 2, 00270 Helsinki. Puh. 09-2411633, fax 09-2411634. Sähköposti maria@katolinen.fi. Kotisivu maria.katolinen.fi.

- La 9.30 (tai 11.00) messu suomeksi (katso aika ohjelmasta), 18.00 aattomessu suomeksi. Su 9.30 ristintien hartaus (tai ruusukkorukous), 10.00 päämessu suomeksi, 11.30 messu (1. su ruotsi, 2. su perhemessu englanniksi, 3. su vietnami, 4. su perhemessu, 5. su saksa), 14.30 messu tagalogiksi (2. ja 4. sunnuntai), su 16.00 messu (1. su espanja, 3. su puola), 17.30 ristintien hartaus englanniksi, 18.00 messu englanniksi. Ma, ke, pe 7.30 laudes, 8.00 messu suomeksi, ma, ti, ke, to, pe 18.00 iltamessu, 18.30-19.00 adoraatio, ti 17.30 ruusukkorukous. Rippiaika ma, ti, ke, to, pe, la 17.30-17.50, su 9.30-9.50 ja 17.30-17.50. Seurakunnan kanslia avoinna ti 13-16 ja ke 9-12.
- Sat. 9.30 (or 11.00) Mass in Finnish (see schedule below), 18.00 Mass in Finnish. Sun. 9.30 Stations of the Cross (or Rosary) in Finnish, 10.00 High Mass in Finnish, 11.30 Mass (1st Sun. Swedish, 2nd Sun. Family Mass in English, 3rd Sun. Vietnamese, 4th Sun. Family Mass, 5th Sun. German), 14.30 Mass in Tagalog (2nd and 4th Sun.), 16.00 Mass (1st Sun. Spanish, 3rd Sun. Polish), 17.30 Stations of the Cross in English, 18.00 Mass in English. Mon., Wed., Fri. 7.30 Laudes, 8.00 Mass in Finnish, Mon., Tues., Wed., Thurs., Fri. 18.00 Mass in Finnish, 18.30-19.00 Adoration, Tues. 17.30 Rosary in Finnish. Confessions Mon., Tues., Wed. Thurs., Fri., Sat. 17.30-17.50, Sun. 9.30-9.50 and 17.30-17.50. Parish office open Tues. 13-16 and Wed. 9-12.

- 13.3. pe 8.00 messu suomeksi, 17.30 ristintien hartaus, 18.00 messu suomeksi ja adoraatio
- 14.3. la 10.00-14.00 lauantaikurssi Englantilaisessa koulussa, 11.00 messu suomeksi, 16.00 ristintie arabiaksi, 18.00 messu suomeksi
- 15.3. su paaston 4. sunnuntai: 9.30 ristintien hartaus, 10.00 messu suomeksi, 11.30 messu vietnamiksi, 13.00 ukrainalainen liturgia, 16.00 messu puolaksi/Msza sw. po polsku, 17.30 ristintie englanniksi/Stations of the Cross, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 21.3. la 9.30 messu suomeksi, 10.00-14.00 opetus ensikommuniota ja vahvistuksen sakramenttia varten Englantilaisessa koulussa, 16.00 ristintie arabiaksi, 18.00 messu suomeksi
- 22.3. su paaston 5. sunnuntai: 9.30 ristintien hartaus, 10.00 messu suomeksi, 11.30 perhemessu, 14.30 messu tagalogiksi/Mass in Tagalog, 16.00 Msza po polsku/messu puolaksi, 17.30 Stations of the Cross/ristintie englanniksi, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 23.3. ma 8.00 messu suomeksi, Huom. ei messua illalla!
- 24.3. ti Huom. ei messua kirkossamme!
- 25.3. ke Herran syntymän ilmoittaminen: 18.00 messu suomeksi
- 28.3. la 9.30 messu suomeksi, 16.00 messu arabiaksi/Mass in Arabic, 18.00 messu suomeksi
- 29.3. su palmusunnuntai: 10.00 kulkue Englantilaisen koulun edestä ja messu suomeksi, 12.00 messu saksaksi/Messe auf Deutsch, 16.00 messu puolaksi/Msza po polsku, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 31.3. ti 8.00 messu suomeksi, illalla krisnamessu Pyhän Henrikin katedraalissa
- 2.4. to kiirastorstai: 18.00 iltamessu ja adoraatio
- 3.4. pe pitkäperjantai: 12.00 filippiiniläisten rukous/Prayer of the Filipino group, 14.30 ristintien hartaus, 15.00 juhllinen jumalanpalvelus Herran kärsimisen muistoksi, 17.30 rukous arabiaksi/Prayer in Arabic
- 4.4. la pyhä lauantai: 10.00 ruoan siunaus/Blessing of the Easter food, 21.30 pyhän pääsiäisyön vigilia, ruoan siunaus
- 5.4. su pääsiäissunnuntai: 12.00 piispanmessu suomeksi, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 6.4. ma pääsiäismaanantai: 10.00 messu suomeksi, 11.30 messu vietnamiksi, 16.00 messu suomeksi (lukukappaleet ja laulut arabiaksi)
- 11.4. la 10.00-14.00 lauantaikurssi Englantilaisessa koulussa, 11.00 messu suomeksi, 18.00

messu suomeksi

- 12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 9.30 ruusukkorukous, 10.00 messu suomeksi, 11.30 perhemessu englanniksi/Family Mass in English, 16.00 messu tagalogiksi/Mass in Tagalog, 17.30 ruusukko englanniksi/Rosary in English, 18.00 messu englanniksi/Mass in English

DIASPORA

Hanko (Täktomin kappeli, Kappelitie 36): 21.3., 25.4., 23.5. la 16.00

Hyvinkää (Vanha kirkko, Uudenmaankatu 13): 28.3., 11.4., 16.5. la 16.00

Karjaa (Pyhän Katariinan kirkko, Lärkkullantie 26): 21.3., 25.4., 23.5. la 13.00

TURKU


**Pyhän Birgitan ja autuaan
Hemmingin seurakunta**

Ursininkatu 15a, 20100 Turku. Puh. 02-2314389, fax 02-2505090. Sähköposti birgitta@katolinen.fi. Kotisivu birgitta.katolinen.fi.

- Su 9.00 messu latinaksi, ruotsiksi tai suomeksi, 10.00 ruusukko, 10.30 päämessu, kuukauden 1. su: 12.30 messu puolaksi, kuukauden 2. sunnuntai: 12.30 messu vietnamiksi, 18.00 iltamessu englanniksi. Ke, pe, la 7.30 aamumessu, ti, to 18.00 iltamessu. To 17.30 adoraatio. Rippitilaisuus puoli tuntia ennen messuja ja sopimuksen mukaan.
- Sun. 9.00 Mass in Latin, Swedish or Finnish, 10.00 Rosary, 10.30 High Mass in Finnish, 1st Sunday of each month: 12.30 Mass in Polish, 2nd Sunday of each month: 12.30 Mass in Vietnamese, 18.00 Mass in English. Wed., Fri., Sat. 7.30 Mass in Finnish, Tues., Thurs. 18.00 Mass in Finnish. Thurs. 17.30 Adoration. Confessions half an hour before Mass and by appointment. Masses also in other cities. (See the Mass schedule for diaspora below.)

- 14.3. la 10.30 lastenkerho, 12.30 perhemessu, 10.00 messu Ahvenanmaalla
- 15.3. su paaston 4. sunnuntai: 9.00 messu latinaksi, 10.30 päämessu, 12.30 messu tagalogiksi/Mass in Tagalog, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 17.3. ti 18.30 informaatiokurssi
- 21.3. la 9.30 katekeesi, 12.30 perhemessu
- 22.3. su paaston 5. sunnuntai: 9.00 messu suomeksi, 10.30 päämessu, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 28.3. la 10.00 messu Ahvenanmaalla
- 29.3. su palmusunnuntai: 9.00 messu suomeksi, 10.30 päämessu, 15.00 messu Eurajoella, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 2.4. to kiirastorstai: 18.00 messu ja adoraatio
- 3.4. pe pitkäperjantai: 9.00 laudes, 15.00 liturgia Herran kärsimisen ja kuoleman muistoksi
- 4.4. la pyhä lauantai: 9.00 laudes, 12.00 ruoan siunaaminen, 22.00 pääsiäisvigilia
- 5.4. su pääsiäissunnuntai: 10.30 päämessu, 12.30 messu vietnamiksi, 16.00 messu Porissa, 18.00 messu englanniksi/Mass in English
- 6.4. ma pääsiäismaanantai: 10.30 messu
- 7.4. ti 18.30 miestenpiiri
- 11.4. la 10.30 lastenkerho, 12.30 perhemessu
- 12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 9.00 messu suomeksi, 10.30 päämessu, 12.30 messu puolaksi/Msza sw. po polsku, 15.00 messu Eurajoella, 18.00 messu englanniksi/Mass in English

KATEKEESI 21.3. la 9.30

DIASPORA

Ahvenanmaa 14.3., 28.3. la 10.00

Eurajoki 29.3., 12.4. su 15.00

Pori 5.4. su 16.00

JYVÄSKYLÄ


Pyhän Olavin seurakunta

Yrjönkatu 36, 40100 Jyväskylä. Puh. 014-612659, fax 014-612660. Sähköposti olavi@katolinen.fi. Kotisivu olavi.katolinen.fi.

- Su 10.00 ruusukko, 10.30 päämessu, 12.00 messu englanniksi. Ma 18.00 messu, ti 7.00 messu sisarten kappelissa, ke 7.00 laudes sisarten kappelissa, 18.00 messu, to 18.00 adoraatio ja messu, pe 7.00 messu sisarten kappelissa, 18.00 messu. La 10.00 tai 12.15 messu (katekeesi kerran kuussa klo 10.00). Rippiaika to 17.30-17.55 ja su 10.00-10.25 sekä 11.40-11.55 tai sopimuksen mukaan.
- Sun. 10.00 Rosary, 10.30 High Mass, 12.00 Mass in English. Mon. 18.00 Mass, Tues. 7.00 Mass in Sisters' chapel, Wed. 7.00 Laudes in Sisters' chapel, 18.00 Mass, Thurs. 18.00 Adoration and Mass, Fri. 7.00 Mass in Sisters' chapel, 18.00 Mass. Sat. 10.00 or 12.15 Mass (Catechesis once a month at 10.00). Confessions Thurs. 17.30-17.55 and Sun. 10.00-10.25 and 11.40-11.55 or by appointment.

- 15.3. su paaston 4. sunnuntai: 9.00 messu Savonlinnassa, 10.30 päämessu, 12.00 messu englanniksi/Mass in English, 17.00 messu Joensuussa
- 21.3. la 9.00 katekeesi lapsille ja nuorille, 12.15 perhemessu
- 22.3. su paaston 5. sunnuntai: 10.30 päämessu, 12.00 messu englanniksi/Mass in English
- 25.3. ke Herran syntymän ilmoittaminen: 18.00 messu
- 26.3. to 14.00 seniorit
- 29.3. su palmusunnuntai: 10.30 päämessu, Huom. ei messua englanniksi/No Mass in English!, 17.00 messu Kuopiossa
- 2.4. to kiirastorstai: 18.00 messu
- 3.4. pe pitkäperjantai: 15.00 juhllinen liturgia Herran kärsimisen ja kuoleman muistoksi
- 4.4. la pyhä lauantai: 22.00 pyhän pääsiäisyön vigilia
- 5.4. su pääsiäissunnuntai: 12.00 päämessu, 17.00 messu Kuopiossa
- 10.4. pe 19.00 johdantokurssi
- 11.4. la 15.30 messu Mikkelin ortodoksisessa kirkossa (Huom. aika ja paikka!), 18.30 messu Varkaudessa
- 12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 10.30 päämessu, 12.00 messu englanniksi/Mass in English, 12.00 messu Kajaanissa, 16.00 katekeesi lapsille Kuopiossa, 17.00 messu Kuopiossa

KATEKEESI 21.3. la 9.00

DIASPORA

Joensuu (ort. kirkon srk-sali, Kirkkokatu 32): 15.3. su 17.00 messu

Kajaani (ort. kirkko, Kirkkokatu 17 A): 12.4. su 12.00

Kuopio (Pyhän Joosefin kirkko, Lönnrotinkatu 24): 29.3., 5.4. su 17.00 messu, 12.4. su 16.00 katekeesi, 17.00 messu

Mikkeli (ort. kirkko, Paavalinkatu 4): 11.4. la 15.30 Huom. ortodoksisessa kirkossa!

Savonlinna (Pääskylahden ev.lut. kirkko, Kaartilantie 62): 15.3. su 9.00 messu

Varkaus (ort. kirkko, Relanderinkatu 5): 11.4. la 18.30

Huom! Ohjelmaan voi tulla muutoksia. Päivitetty ohjelma löytyy seurakunnan kotisivulta osoitteesta olavi.katolinen.fi.

TAMPERE


Pyhän ristin seurakunta

Amurinkuja 21 A, 33230 Tampere. Puh. 03-2127280, fax 03-2147814. Sähköposti risti@katolinen.fi. Kotisivu risti.katolinen.fi.

Yhdistykset • Societies • Muut • Others

• Su 10.00 ruusukkorokous, 10.30 päämessu, 16.30 ruusukko englanniksi, 17.00 messu englanniksi. Ma, ke, to, pe 18.00 messu. Ke 17.40 vesper, ti ja to 18.30 adoraatio, paaston aikana pe 16.30 ristintien hartaus arabiaksi ja 17.30 suomeksi. La messuaika vaihtelee. Rippi joka päivä puoli tuntia ennen messua tai sopimuksen mukaan. Huom. matkat, katekeesipäivät ja lastenkerhot yms. saattavat aiheuttaa muutoksia arkimessujen aikoihin. Varsinkin lauantain messuajat vaihtelevat. Tarkista ajat kirkon ilmoitustaululta.

• Sun. 10.00 Rosary, 10.30 High Mass in Finnish, 16.30 Rosary in English, 17.00 Mass in English. Mon., Wed., Thurs., Fri. 18.00 Mass. Wed. 17.40 Vespers, Tues. and Thurs. 18.30 Adoration, Fri. during Lent 16.30 Stations of the Cross in Arabic and 17.30 in Finnish. Sat. Mass time varies. Confessions every day half an hour before Mass or by appointment. Please check the bulletin board at the back of church for possible changes. Masses also in other cities. (See the Mass schedule for diaspora below.)

13.3. pe 16.30 ristintien hartaus arabiaksi, 17.30 ristintien hartaus, 18.00 messu
14.3. la 10.30 lastenkerho, 12.30 perhemessu
15.3. su paaston 4. sunnuntai: 10.30 päämessu, 14.00 messu puolaksi/Msza po polsku, 17.00 messu englanniksi/Mass in English
20.3. pe 16.30 ristintien hartaus arabiaksi, 17.30 ristintien hartaus, 18.00 messu
21.3. la 17.00 messu ja katekeesi vietnamiksi
22.3. su paaston 5. sunnuntai: 10.30 päämessu, 14.00 messu vietnamiksi, 17.00 messu englanniksi/Mass in English
27.3. pe 16.30 ristintien hartaus arabiaksi, 17.30 ristintien hartaus, 18.00 messu
29.3. su palmusunnuntai: 10.30 päämessu, 17.00 messu englanniksi/Mass in English
30.3. ma 18.00 messu arameaksi
2.4. to kiirastorstai: 19.00 messu ja adoraatio
3.4. pe pitkäperjantai: 15.00 liturgia Herran kärsimisen ja kuoleman muistoksi
4.4. la pyhä lauantai: 12.00 pääsiäisruoan siunaaminen, 22.00 pyhän pääsiäisyön vigilia
5.4. su pääsiäissunnuntai: 10.30 päämessu, 14.00 messu puolaksi/Msza święta Niedzieli Wielkanocnej w języku polskim, 16.00 messu englanniksi/Mass in English
6.4. ma pääsiäismaanantai: 10.30 päämessu
11.4. la 9.50 katekeesi, 14.00 perhemessu
12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 10.30 päämessu, 17.00 messu englanniksi/Mass in English

KATEKEESI 11.4. la 9.50

LASTENKERHO 14.3. la 10.30

DIASPORA

Hämeenlinna (ort. kirkon seurakuntasali, Matti Alangon katu 11): su 12.4. klo 15.00 (Huom. päivämäärä!)

Kokkola (ort. rukoushuone, Katariinankatu 3): ma 6.4. klo 16.00

Kristiinankaupunki (ev.-lut. kirkko, Läntinen Pitkäkatu 20): la 28.3. klo 18.00

Lapua (yksityiskodissa, lisätietoja seurakunnasta): la 21.3., ti 7.4. klo 12.00

Pietarsaari (Pyhän Mikaelin kappeli, Kappeleentie 5): su 29.3., ma 6.4. klo 12.00

Seinäjäki (Lakeuden Risti, Ala-Kuljunkatu 1): pe 20.3. seurakuntasalissa, la 25.4. toimintokappelissa klo 18.00

Vaasa (Jeesuksen pyhän sydämen kappeli, Rauhankatu 8 C 22): messu suomeksi ja englanniksi: la 21.3. klo 16.00, su 29.3. klo 16.00, su 5.4. Huom. 17.00!

KOUVOLA



Pyhän Ursulan seurakunta

Valimontie 1, 45100 Kouvola. Puh. 05-3711251. Sähköposti ursula@katolinen.fi. Pankkiyhteys: [Kotisivu ursula.katolinen.fi](http://Kotisivu.ursula.katolinen.fi). Pankkiyhteys: Sampo 800015-1888441.

• Su 11.00 (1., 2., 4. ja 5. su) tai 18.00 (3. su) päämessu, to 18.00 iltamessu. Joka kuukauden 1. pe messu ja adoraatio klo 18.00. Rippitilaisuus puoli tuntia ennen messuja ja sopimuksen mu-

kaan. Kirkkoherra tavattavissa parhaiten torstaisin.

• Sun. 11.00 Mass in Finnish (1st, 2nd, 4th and 5th Sun.) or 18.00 (3rd Sun.). Thurs. 18.00 Mass in Finnish. 1st Friday of each month 18.00 Mass and Adoration. Confessions half an hour before Mass and by appointment. Pastor most easily contacted on Thursdays. Masses also in other cities. (See the Mass schedule for diaspora below.)

13.3. pe 18.00 ristintien hartaus
14.3. la 13.00 perhemessu
15.3. su paaston 4. sunnuntai: 18.00 messu
19.3. to pyhä Joosef: 18.00 iltamessu
20.3. pe 18.00 ristintien hartaus
22.3. su paaston 5. sunnuntai: 11.00 messu
25.3. ke Herran syntymän ilmoittaminen: 18.00 juhlamessu
26.3. to 18.00 iltamessu
27.3. pe 18.00 ristintien hartaus
29.3. su palmusunnuntai: 11.00 messu
2.4. to kiirastorstai: 18.00 messu
3.4. pe pitkäperjantai: 15.00 liturgia Herran kärsimisen ja kuoleman muistoksi
4.4. la 18.00 pyhän pääsiäisyön vigilia
5.4. su pääsiäissunnuntai: 11.00 juhlamessu
6.4. ma pääsiäismaanantai: 11.00 messu
9.4. to 18.00 iltamessu
11.4. la 13.00 perhemessu
12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 11.00 messu

DIASPORA

Hamina: Sopimuksen mukaan seurakuntalaisten kodeissa.
Kotka (ort. seurakuntakeskus, Kymenlaaksonkatu 2): 12.4. su 16.00
Lahti (ort. kirkko): Huom. ei messua 4.4!
Lappeenranta (Linnoituksen ort. kirkko): 15.3., 19.4. su 12.00

KATEKEESI

Kouvola (seurakuntasali): 14.3., 11.4. la 11.00-13.00 (opetuksen päätteeksi messu klo 13)
Lahti (ort. kirkon seurakuntasali): Huom. ei katekeesia 4.4.!

OULU



Nasaretin pyhän perheen seurakunta

Liisantie 2, 90560 Oulu. Fax ja puh 08-347834. Sähköposti perhe@katolinen.fi. Kotisivu perhe.katolinen.fi

• Su 10.00 messu englanniksi, 11.15 päämessu. Ma, ti, ke, pe 17.00 iltamessu. To 17.00 adoraatio, messu adoraation jälkeen. Ti, ke, la 19.30 neokatekumenaaliyhteisön liturgia. Rippitilaisuus pe 17.30-18.30, puoli tuntia ennen messua ja sopimuksen mukaan.
• Sun. 10.00 Mass in English, 11.15 High Mass in Finnish. Mon., Tues., Wed., Fri. 17.00 Mass in Finnish. Thurs. 17.00 Adoration, Mass after Adoration. Tues., Wed., Sat. 19.30 Liturgy of the Neocatechumenal Way. Confessions Fri. 17.30-18.30, half an hour before Mass and by appointment. Masses also in other cities. (See the Mass schedule for diaspora below.)

15.3. su paaston 4. sunnuntai: 10.00 messu englanniksi/Mass in English, 11.15 päämessu, 17.00 messu Kemissä (ennen messua 16.00 adoraatio ja parannuksen sakramentti)
19.3. to pyhä Joosef: 17.00 messu
22.3. su paaston 5. sunnuntai: 10.00 messu englanniksi/Mass in English, 11.15 päämessu, 17.00 messu Raahessa
25.3. ke Herran syntymän ilmoittaminen: 17.00 messu
29.3. su palmusunnuntai: 10.00 messu englanniksi/Mass in English, 11.15 palmukulkue ja päämessu
2.4. to kiirastorstai: 18.00 juhlamessu
3.4. pe pitkäperjantai: 15.00 juhollinen jumalanpalvelus Herran kärsimisen muistoksi
4.4. la pyhä lauantai: 10.00 laudes, 22.00 pyhän pääsiäisyön vigilia
5.4. su pääsiäissunnuntai: 11.15 päämessu
12.4. su Jumalan laupeuden sunnuntai: 10.00 messu englanniksi/Mass in English, 11.15 päämessu, 17.30 messu Rovaniemellä

KATEKEESI ensikommuniota ja vahvistuksen sakramenttia varten la 21.3., 19.4. klo 10.00-12.00

RISTINTIEN HARTAUUS

pe 13.3., 20.3., 27.3. klo 17.00 (17.30 iltamessu)

DIASPORA

Kemi (Lehtokatu 31): 15.3. su 17.00
Tornio (Lukiokatu 1): Ei messua tänä aikana.
Raahel (Brahenukatu 2): 22.3. su 17.00
Rovaniemi (Ounasvaarantie 16): 12.4. su 17.30

Toimistot

Katekeettinen keskus

Kuusitie 6, 00270 Helsinki. Puh. 09-2416095. Sähköposti katekeesi@katolinen.fi. Kotisivu: katekeesi.katolinen.fi.

Katolinen tiedotuskeskus

Pyhän Henrikin aukio 1 B, 00140 Helsinki. Puh. 09-6129470, fax 09-650715. Sähköposti info@katolinen.fi. Kotisivu: katolinen.fi.

Keskukset

Stella Maris

Sirkkoontie 22, 09630 Koivjärvi. Yhteyshenkilö Romanos Pyrrö. Puhelin 040 135 63813. Sähköposti: stellamaris@katolinen.fi. Isä Gianni Sgreva CP, 040 138 2881, totustuus@hotmail.it.

Suomen Caritas

Maneesikatu 2A, 00170 Helsinki. Puh/fax 09-135 7998. Sähköposti caritas@caritas.fi. Kotisivu www.caritas.fi. Avoimna arkisin 9.00-14.00.

Studium Catholicum

Ritarikatu 3b A, 00170 Helsinki. Puh. 09-61206711, fax 09-61206710. Sähköposti: kirjasto@studium.fi. • Kirjasto on avoimna tiistaina ja torstaina klo 13-16 sekä keskiviikkona ja perjantaina klo 13-18, kirjasto on syyskuusta alkaen auki vapaaehtoisvoimin myös maanantaisin klo 13-16. • Messut keskiviikkoisin ja perjantaisin klo 12.00. • Lisätietoja luennoista ja muusta toiminnasta kotisivulla www.studium.fi.

Yhdistykset / Yhteisöt

Academicum Catholicum

AC jatkaa toimintansa Studium Catholicumin kirjastossa (Ritarikatu 3 A, 3. krs) kerran kuukaudessa aina torstai-iltaisin. • Academicum Catholicumin ja Studium Catholicumin yhteisluennot keväällä 2015. Ovet aukeavat klo 18.30, luento alkaa klo 19.00. • Lisätietoja: academicumcatholicum.blogspot.fi • Luennot ovat avoimia myös ei-jäsenille.

AC kommer att hålla sitt program på nytt i Studium Catholicums bibliotek på Riddaregatan 3A, 3 vån. alltid på en torsdagsskväll en gång i månaden. • Mer information: academicumcatholicum.blogspot.fi • Icke-medlemmar är också hjärtligt välkomna.

Birgittalaisoblaatit

Birgittalaisoblaatit – luostarisaäntökunnan maallikkojen ryhmä, kotisivut: www.kolumbus.fi/birgitta.turku/oblaatit. Uusi yhteyshenkilö: Raija Markkula, sähköposti raija.markkula7@gmail.com, puhelin 040-5783024.

Catholic Students' Club

Rosary and Holy Mass or Adoration in Latin with Readings and Homily in English in Saint Henry's Cathedral on the following Tuesday evenings at 18.00: March 24; April 7, 21; May 5, 19. Afterwards, a nice get-together in the parish hall. Welcome! See: cschelsinki.wordpress.com.

Fransiskaanimaallikot OFS

Ordo Franciscanus Saecularis • Kevät 2015 – 67. toimintavuosi • Ohjelmalliset kokoukset tiistaisin kerran kuukaudessa klo 16-18 Pyhän Marian seurakuntasalissa, jonka jälkeen mahdollisuus iltamessuun klo 18. Kokoukset ovat avoimia kaikille. • Kevään ohjelma: 14.4. Espanjalaiset mystikot, alustus Jarno Tarkoma OFS • 12.5. Pyhäät elokuvissa ja valkokankaalla, alustus Tuula Luoma OP • Kotisivut: www.fransiskaanimaallikot.blogspot.fi.

Gregorius-yhdistys

Societas Sancti Gregorii Magni • Kotisivu gregoriusyhdistys.wordpress.com. • Puheenjohtaja Marko Tervaportti. Moderaattori Anders Hamberg. Tridentiininen messu ma 6.4. klo 13.00 Pyhän Henrikin katedraalissa.

Henrikin elokuvakerho

kokoontuu Henrikin seurakuntasalissa seuraavien hyvien elokuvien parissa torstaisin klo 18: • 12.3. Cecil B. de Mille: Kymmenen käskyä • 9.4. Kurjat, Les Misérables (musikaali) • 7.5. Sadan miekan mies (kun paavinkirkko yritti saada Suomen takaisin äitikirkon helmaan...) • Tervetuloa kaikki elokuvan ystävä!

Jeesuksen pyhän sydämen maallikot (SCJ)

Moderaattori Zenon Strykowski SCJ. Puheenjohtaja Silvia Bertozzi, silvia.bertozzi@gmail.com. • Helsinki: yhdyshenkilö Silvia Bertozzi, silvia.bertozzi@gmail.com. • Helsingin kokoukset joka kuukauden ensimmäisenä torstaina Pyhän Marian seurakuntasalissa iltamessun ja adoraation jälkeen. • Tampere: Yhdyshenkilö Sinikka Meurman, gsm 040-4197077, E-mail sinikka.meurman@gmail.com • Turku: Yhdyshenkilö Hilikka Bernard, gsm 040-5243676, E-mail hilikka.bernard@hotmail.com

Karmeliittamaallikot (OCDS)

Vastuuhenkilö: Eeva Kaario-Kela OCDS, gsm 050-3562427, postitusosoite Martintie 19, 02270 Espoo. • Teresa-filmiklubi (Marian srk-sali) 18.3. klo 18.30 • Wilfrid Stinissen -lukupiiri 15.3. "Maria Jeesuksen elämässä"; 12.4. "Maria kirkon elämässä"; 3.5. "Maria meidän elämässämme" (Studium).

Katolinen

Pyhän Henrikin yhdistys ry.

• Katolisia kirjoja ja hartausesineitä myydään sunnuntaina 22.3. klo 10.30 - 14 Henrikin seurakuntasalissa. Varaa käteistä. Tervetuloa! • Catholic Books & Devotionals for sale in St. Henry's Parish Hall on Sunday 22nd March at 10.30 - 14. St. Henry's Association. Welcome!

Kirjallisuuspiiri

kokoontuu edelleen Studium Catholicumis- sa Ritarikatu 3b A, 3. krs seuraavina maanantaipäivinä klo 18: • 16.3. Yasunari Kawabata: Tuhat kurkea • 20.4. Jussi Valtonen: He eivät tiedä mitä tekevät • 7.5. Tove Jansson: Kesäkirja.

Maallikkodominikaanit OP

Laici ordinis praedicatorum • Vastuuhenkilö: Nikodemus Heikman OP, puh. 050-564 0686, sähköposti: nikodemus.heikman@gmail.com. Kotisivu maallikkodominikaanit.blogspot.fi

Maria-klubi

Kokoontuu Marian kirkon tiloissa kuukauden 1. keskiviikkona. Pyhä messu kirkossa klo 14.00, sitten kahvit srk-salissa.

Marian legioona

kokoontuu joka perjantai Pyhän Marian seurakuntasalissa iltamessun ja adoraation jälkeen noin klo 19. • Legion of Mary meets every Friday at St. Mary's parish hall after the Mass and adoration, ca. at 19:00.

Rakkauten lähetyssisaret

Vironkatu 6 A 12, 00170 Helsinki, puh. 040-9601211. • Adoration on Monday at 17:30.

Suomen Samaritas-apu ry

Finlands Samaritas-hjälp rf • Postitusosoite Rastaspuitontie 3 M 106, 02620 Espoo. • Kotisivu sites.google.com/site/suomensamaritas. Pankkiyhteys FI81 1478 3000 7283 16. • Puheenjohtaja Jan Krook, gsm 041-5067808, E-mail jan.krook@gmail.com. Sihteeri Miira Kuhlberg, gsm 044-3336767, E-mail miira.makela@welho.com.

Teresa ry

Teresa ry:n kevätkauden 2015 esitelmällat: • Ti 14.4. piispa Teemu Sippo SCJ vieraillee teresaillassa, keskustelua • Ti 5.5. Kevätkauden päätös, esitelmältä teologian tohtori, dosentti Päivi Salmesvuori kertoo tutkimuskohteestaan: Pyhä Birgitta – Aatelisneidosta kosmopoliitiksi.

The Power of the Catholic Family

Nordic Catholic Family Conference May 1-3, 2015

The Nordic Catholic Family Conference, a second of its kind, will be organised in the beginning of May (Friday afternoon to Sunday afternoon) in the vicinity of Copenhagen, Denmark. Small and large families are all welcome to join both the serious and the joyful activities of the conference, with special programme also for children and youth. As languages, both English and "Scandinavian" are used.

The place of the conference is on the grounds of a camping hostel, and participants can choose between different kinds of lodging: tents, caravans, or proper rooms. All meals are included in the very economic prices of the conference: the whole stay in a room for a family of four costs only 3.900 DKK, which is only about 525 €. And plane tickets to Copenhagen are also relatively inexpensive.

Please go to the internet pages of the conference: <http://familiekonference.katolsk.dk/2693/> in order to learn more and have a look at the programme; and read the main speaker's invitation next to this text. Sign up through the same web page.

KATT



Being the Love ABC

Family event

FThe first weekend in May thousands of people step on each other's toes in Tivoli in Copenhagen. What should have been a great day for the family often ends up being an unhappy and very expensive experience. Why not spend the weekend and your money at the Nordic Catholic Family Conference in Ishøj some 15 km south of Copenhagen? There you will get some nice food served; there will be a lot of fun for your kids, discussions and new perspectives on Catholic family for the adults and the opportunity to make new friends. And last but not least – there will be no hurting toes ...

So what is a Catholic family? In my definition it is a small community where



Deacon Bjørn Håkonsson will be the key note speaker at the Nordic Catholic Family Conference in Ishøj 1.-3rd of May.

at least one of the members pray to God, trust in Him or have not forgotten Him completely. The same definition applies to the Church. The Church is indeed like a family. We can compare it with the Holy Family of Nazareth, Jesus, Mary and Joseph - just in a much larger scale. That is why the Bible talks about "brothers" and "sisters" and calls God our "Father".

A distinct union

What is so special about being a family, a father, a mother and children? A man and a woman are the progenitors and the safe environment for the new and vulnerable life. The family is like a Love ABC by being and meaning something for others and by coming to life through others. These basic relationships cannot be ignored even if we are being separated or hate each other. Despite the fact that he is drunk again or being imprisoned he is still my father. Both my mother and my father are God's gift to me - maybe I have difficulties saying this but the gratitude still lives in my heart (something I perhaps first recognize when they are dead). That is why it is painful when our family life fails. So we need inspiration from other families and above all we need God – He is the source of every true community.

What are the challenges?

A modernistic culture has swept across our countries during the last century and suppressed the Christian faith so that we have lost our inner compass. Many feel

that marriage and family life has become a burden. Our kids are always online and do not listen to what we, the parents, tell them. We have become our 'own project' and only that which is right in front of us has become the essence and meaning of life. What a poor outlook! We all need to breathe the fresh air again – our life needs a true perspective and vision so we can live a full life again. We need to bring God back to our families and to the public life. Let us be proud of our Christian faith so that our children do not need to hide it. All everyday problems begin in the morning – the time God has created for prayer. But instead of praying we are already full of plans and worries. We never have time to experience God's blessing in the morning. We are busy listening to the news while making coffee and reading the newspapers that tell us the most important news today. We are angry and grumpy and want the bathroom for ourselves. What is the result? Even if we manage to eat breakfast, leave the house in good order and catch the bus on time, none of us is really happy.

We can learn much from our children! A boy placed a note above his bed. On the note he wrote "Morning!" It was the first thing he noticed after waking up. Place a small bowl of holy water on your bedside table. Dip your finger and make the sign of the cross as the very first thing you do before getting up. It signifies: We enter the new day together with God.

The best thing about the Church


I have been asked to give a presentation at the Family Conference. I hope it will animate the discussions during the weekend in Ishøj. My main issues will be: how to communicate in the marriage, how to transform our home to a sacred space, family life with small children, teenagers and grown-ups, and how to boost life in your community.

So what is my vision of the Church? Let me tell you a story: I once had an eager boy at one of our youth camps. His mother was very proud of him when he came home because his suitcase was perfectly packed, just like she had done when he left. The reason was that the happy boy had not changed his clothes one single day during the camp! We did not notice it because the camp was so exciting and the program was full of activities. That is how I imagine the Church at its very best. So be it (which in Hebrew means AMEN).

Text: Deacon Bjørn Håkonsson


DEN NORDISKE VALFART TIL LOURDES

Pohjoismaiden katolilaisten pyhiinvaellus Lourdesiin 3.-10. elokuuta 2015



Matkoja on tehty yli 50 vuotta ja järjestelyt ovat tasokkaita. Matkalla on mukana Tromssan katolinen piispa Berislav Grgic ja useita pappeja Pohjoismaista sekä lääkäreitä ja sairaanhoitajia, koska mukaan tulee myös sairaita. Matkalle mahtuu 70 henkeä. Messujen yms. kielenä on tanska tai ruotsi.

Matkan hinta on 7000 Tanskan kruunua (n. 940 €), joka sisältää edestakaiset lennot Kööpenhaminasta Montpellierin, sieltä bussilla Lourdesiin, jossa täysihoido Hotel La Solitudessa (4 tähteä) 2 tai 3 hengen huoneissa (oma huone + 1500 DKK), ja ohjelmavivikon. Muita kuluja retki Bartrèsiin ja ryhmäkuva yms.

Matkan Suomesta Kööpenhaminaan ja takaisin jokainen hoitaa itse tai haluttaessa tehdään ryhmä.

Ilmoittautuminen kaavakkeella, jonka on oltava perillä 30.4. ja samalla on maksettava 2000 DKK (n. 270 €) + mahd. peruutusturva 500 DKK. Koko hinnan on oltava maksettuna 1.7.2015. Pankkiyhteys IBAN DK93 3000 0009 0005 93, SWIFT-BIC DABADKKK.

Kaavakkeet lähetettävä osoitteella: Pia Handberg, Elefantens kv 8 B, DK-2620 Albertslund, Tanska. Kaavakkeita ja lisätietoja saa myös p. 09-8765 308 Kaarina Koho.

Katsokaa myös www.lourdes.dk tai info@lourdes.dk

